

# JOURNAL OFFICIEL

DE LA

REPUBLIQUE DU MALI

TARIFS DES ABONNEMENTS		TARIFS DES INSERTIONS		OBSERVATIONS
	Un an	6 mois	La ligne.....	Prix au numéro de l'année courante.....500F
			.....400 F	Prix au numéro des années précédentes.....600F
Mali .....	20.000 F	10.000 F	Chaque annonce répétée.....	Les demandes d'abonnement et les annonces
Afrique.....	35.000 F	17.500 F	.....moitié prix	doivent être adressées au Secrétariat Général
Europe.....	38.000 F	19.000 F	Il n'est jamais compté moins de 2.000 F pour les annonces.	du Gouvernement-D.J.O.D.
Frais d'expédition.....	13.000 F			Les abonnements prendront effet à compter de
				la date de paiement de leur montant. Les abon-
				nements sont payables d'avance.

## SOMMAIRE

### ACTES DE LA REPUBLIQUE DU MALI

#### ORDONNANCES-DECRETS-ARRETES-ARRETS

**02 septembre 2013-Ordonnance n°2013-011/P-RM**  
portant création du Centre National  
d'Appui à la Santé Animale.....**p1565**

**Ordonnance n°2013-012/P-RM** portant  
modification de la Loi n°01-078/du 18 juillet  
2001 portant sur le contrôle des drogues et  
des précurseurs.....**p1565**

**Décret n°2013-691/PM-RM** portant  
nomination de membres de la Cellule d'Appui  
à la Décentralisation/Déconcentration du  
Ministère de l'Economie et de l'Action  
Humanitaire.....**p1566**

**Décret n°2013-692/ P-RM** accordant des  
grâces collectives.....**p1567**

**02 septembre 2013-Décret n°2013- 693/P-RM** portant  
désignation de Fonctionnaires de police à  
la Mission des Nations Unies pour la  
Stabilisation en République Démocratique  
du Congo (MONUSCO).....**p1569**

**Décret n°2013-694/P-RM** portant  
approbation de l'avenant n°1 dans le cadre  
de l'exécution du marché n°0934/DGMP-  
2009 relatif aux travaux de construction  
du siège du Comité de Régulation des  
Télécommunications.....**p1570**

**Décret n°2013-695/P-RM** portant  
approbation de la Convention de  
Concession entre le Gouvernement de la  
République du Mali et la Société New  
Catalyst Capital Investments portant sur le  
bloc 4 du bassin de Taoudéni pour la  
recherche, l'exploitation, le transport et le  
raffinage des hydrocarbures.....**p1570**

**SECRETARIAT GENERAL DU GOUVERNEMENT**

**02 septembre 2013-Décret n°2013-696/P-RM** portant ratification du Traité sur le commerce des armes, adopté à New York, le 02 avril 2013, par l'Assemblée Générale des Nations Unies.....p1571

**Décret n°2013-697/P-RM** portant nomination d'un Ministre Conseiller à l'Ambassade du Mali à Paris.....p1571

**Décret n°2013-698/P-RM** portant approbation de la Convention de Partage de Production entre le Gouvernement de la République du Mali et la Société Circle Oil & Gas Ltd portant sur le bloc 21 du bassin de Taoudéni pour la recherche, l'exploitation, le transport et le raffinage des hydrocarbures.....p1572

**Décret n°2013-699/P-RM** portant approbation de la Convention de Partage de Production entre le Gouvernement de la République du Mali et la Société Circle Oil & Gas Ltd portant sur le bloc 28 du bassin de Taoudéni pour la recherche, l'exploitation, le transport et le raffinage des hydrocarbures.....p1573

**Décret n°2013-700/P-RM** portent nomination des membres du Conseil Administration de l'Agence nationale de Gestion des Stations d'épuration du Mali.....p1573

**Décret n°2013-701/P-RM** portant nomination des membres du Conseil d'Administration de l'Office Malien de l'Habitat (OMH).....p1574

**Décret n°2013-703/P-RM** portant approbation de l'Avenant n°1 au Contrat de Concession du Service public de l'électricité, signé le 21 novembre 2000 entre le Gouvernement de la République du Mali et la Société Energie du Mali-SA (EDM-SA).....p1575

**Décret n°2013-702/P-RM** portant abrogation de dispositions du décret n°2012-667/PM-RM du 12 novembre 2012 portant nomination au Ministère de la Défense et des Anciens Combattants.....p1575

**Décret n°2013-704/P-RM** portant élévation de grand Officier de l'Ordre National..p1576

**Décret n°2013-705/P-RM** portant promotion au grade de Commandeur de l'Ordre National.....p1576

**02 septembre 2013-Décret n°2013-706/P-RM** portant promotion au grade d'Officier de l'Ordre National.....p1577

**Décret n°2013-707/P-RM** portant nomination au grade de Chevalier de l'Ordre National.....p1577

**Décret n°2013-708/P-RM** portant attribution de distinction honorifique.....p1578

**Décret n°2013709/P-RM** portant détachement d'un Magistrat.....p1579

## MINISTERE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS COMBATTANTS

**21 mars 2013-Arrêté N°2013-1043/MDAC-SG** portant nomination de personnel officier à la Direction du Commissariat des Armées.....p1579

**Arrêté N°2013-1043/MDAC-SG** portant nomination d'officiers à l'Etat-major de l'Armée de Terre.....p1579

**29 mars 2013-Arrêté N°2013-1183/MDAC-SG** portant réglementation et nomenclature de la tenue et des attributs des personnels militaires.....p1579

**02 avril 2013-Arrêté N°2013-1221/MDAC-SG** portant détachement d'un officier des Forces Armées à la Direction Générale de la Sécurité d'Etat.....p1582

**08 avril 2013-Arrêté N°2013-1288/MDAC-SG** portant nomination d'un Chef de Division des Opérations et de l'Emploi de l'Etat-major de la Garde Nationale du Mali.....p1583

**Arrêté N°2013-1289/MDAC-SG** portant nomination aux Grades de Sergent et Caporal.....p1583

**Arrêté N°2013-1290/MDAC-SG** portant détachement de personnel officier des Forces Armées à la Présidence de la République.....p1583

**Arrêté N°2013-1291/MDAC-SG** portant radiation d'un élève Sous-officier d'active des Forces Armées.....p1584

**Arrêté N°2013-1292/MDAC-SG** portant rectificatif à l'Arrêté N°2012-3016/MDAC-SG du 17 octobre 2012 portant nomination au Grade d'Elèves Gendarmes.....p1584

**08 avril 2013-Arrêté N°2013-1293/MDAC-SG** portant radiation des cadres par mesure disciplinaire.....p1584

**Arrêté N°2013-1294/MDAC-SG** portant radiation d'un Elève Sous-officier d'activité des Forces Armées.....p1584

**Arrêté N°2013-1301/MDAC-SG** portant nomination d'un Chef de section à l'Etat-major Général des Armées.....p1585

**Arrêté N°2013-1302/MDAC-SG** portant détachement d'un officier des Forces Armées à la Direction de la Sécurité Militaire.....p1585

**Arrêté N°2013-1303/MDAC-SG** portant nomination du Chef de la Division Logistique de la Direction des Transmissions et des Télécommunication des Armées.....p1585

**10 avril 2013-Arrêté N°2013-1354/MDAC-SG** portant rectificatif à l'Arrêté N°0356/MDAC-SG du 08 février 2013 portant nomination à titre exceptionnel de Militaires de la Direction du Sport Militaire.....p1585

**15 avril 2013-Arrêté N°2013-1413/MDAC-SG** portant détachement d'un officier à l'Etat-major Général des Armées.....p1586

**Arrêté N°2013-1414/MDAC-SG** portant radiation d'un sous-officier des Forces Armées.....p1586

**Arrêté N°2013-1415/MDAC-SG** portant remise d'un officier des Forces Armées à son corps d'origine.....p1586

**Arrêté N°2013-1416/MDAC-SG** portant détachement d'un officier au Ministère de l'Equipement et des Transports.....p1586

**18 avril 2013-Arrêté N°2013-1479/MDAC-SG** portant nomination d'un commandant de Groupement Régional de la Grade Nationale du Mali.....p1587

**Arrêté N°2013-1480/MDAC-SG** portant radiation d'un sous-officier des Forces Armées.....p1587

**Arrêté N°2013-1481/MDAC-SG** portant détachement d'un officier au Ministère de l'Equipement et des Transports.....p1587

**19 avril 2013-Arrêté N°2013-1564/MDAC-SG** portant radiation d'un sous-officier des Forces Armées.....p1587

**30 avril 2013-Arrêté N°2013-1724/MDAC-SG** portant nomination d'un Commandant en second de l'Ecole Militaire Interarmes de Koulikoro.....p1588

**Arrêté N°2013-1725/MDAC-SG** portant rectificatif de l'Arrêté N°2013-0802/MDAC-SG du 06 mars 2013 portant détachement de personnel officier à la Direction de la Sécurité Militaire.....p1588

**Arrêté N°2013-1726/MDAC-SG** portant abrogation de l'Arrêté N°2012-3083/MDAC-SG du 22 octobre 2012 portant détachement de personnel officier au Cabinet du Ministère de la Défense et des Anciens Combattant.....p1588

**Arrêté N°2013-1727/MDAC-SG** portant nomination d'un Chef de Division à la Direction du Commissariat des Armées.....p1588

**Arrêté N°2013-1728/MDAC-SG** portant nomination d'officier à la Direction Générale de la Gendarmerie Nationale.....p1589

**Arrêté N°2013-1729/MDAC-SG** portant fin de détachement d'un officier au cabinet du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants.....p1589

**Arrêté N°2013-1730/MDAC-SG** portant nomination de Chefs de section à l'Etat-major Général des Armées.....p1589

**Arrêté N°2013-1731/MDAC-SG** portant nomination de personnel officier de la Grade Nationale du Mali.....p1589

**Arrêté N°2013-1732/MDAC-SG** portant détachement d'un officier des Forces Armées à la Commission Nationale de Lutte contre la Prolifération des Armes Légères.....p1590

**Arrêté N°2013-1733/MDAC-SG** portant rectificatif de l'Arrêté N°1302/MDAC-SG du 08 avril 2013 portant détachement de personnel officier à la Direction de la Sécurité Militaire.....p1590

**Arrêté N°2013-1734/MDAC-SG** portant reclassement à l'échelon de solde N°3 d'un Sous-officier des Forces Armées.....p1590

- 15 mai 2013-Arrêté N°2013-2001/MDAC-SG** portant nomination de Chefs de Division à la Direction du Sport Militaire.....p1590
- Arrêté N°2013-2002/MDAC-SG** portant fin de détachement d'un Officier à la Direction de la Direction de la Sécurité Militaire.....p1591
- Arrêté N°2013-2003/MDAC-SG** portant détachement d'un Officier des Forces Armées à la Délégation Générale aux Elections.....p1591
- 16 mai 2013-Arrêté N°2013-2041/MDAC-SG** portant nomination du Sous-Directeur Etudes, Recherche et Documentation à la Direction des Ecoles Militaires.....p1591
- Arrêté N°2013-2042/MDAC-SG** portant détachement de personnel Officier à la Direction du Commissariat des Armées.....p1591
- 20 mai 2013-Arrêté N°2013-2074/MDAC-SG** portant radiation des cadres par mesure disciplinaire des Sous-officiers des Forces Armées.....p1592
- Arrêté N°2013-2075/MDAC-SG** portant nomination d'un Secrétaire particulier à l'Inspection Générale des Armées et Services.....p1592
- Arrêté N°2013-2076/MDAC-SG** portant radiation des cadres par mesure disciplinaire d'un Aspirant des Forces Armées.....p1592
- Arrêté N°2013-2077/MDAC-SG** portant nomination de Personnel Officier à la Direction du Commissariat des Armées..p1592
- Arrêté N°2013-2078/MDAC-SG** portant additif à l'Arrêté N°2013-0356/MDAC-SG du 08 février 2013 portant nomination à titre exceptionnel de Militaires des Forces Armées.....p1593
- 22 mai 2013-Arrêté N°2013-2161/MDAC-SG** portant nomination d'un Chef de Section à l'Etat-major Général des Armées.....p1593
- 30 mai 2013-Arrêté N°2013-2239/MDAC-SG** portant reclassement à l'échelon de solde N°4 d'un Sous-officier des Forces Armées.....p1593
- 30 mai 2013-Arrêté N°2013-2240/MDAC-SG** portant nomination d'un Chef de Division à la Direction de la Justice Militaire.....p1593
- Arrêté N°2013-2241/MDAC-SG** portant radiation de Sous-officiers des Forces Armées.....p1594
- Arrêté N°2013-2242/MDAC-SG** portant détachement de personnels Officiers des Forces Armées à la Direction Générale de la Sécurité d'Etat.....p1594
- Arrêté N°2013-2243/MDAC-SG** portant nomination de Chefs de Division à la Direction du Matériel, des Hydrocarbures et du Transport des Armées.....p1594
- Arrêté N°2013-2244/MDAC-SG** portant nomination de Chefs de Divisions à l'Armée de Terre.....p1594
- Arrêté N°2013-2245/MDAC-SG** portant nomination d'un Officier à la Garde Nationale du Mali.....p1595
- Arrêté N°2013-2246/MDAC-SG** portant détachement d'un Officier à la Direction du Service Social des Armées.....p1595
- Arrêté N°2013-2247/MDAC-SG** portant nomination du Commandant de l'Ecole d'Etat-major Nationale de Koulikoro..p1595
- 5 juin 2013-Arrêté N°2013-2352/MDAC-SG** portant abrogation de l'Arrêté N°2013-1431/MDAC-SG du 15 avril 2013 portant détachement d'un Officier à l'Etat-major Général des Armées.....p1595
- Arrêté N°2013-2353/MDAC-SG** portant détachement de personnel Officier....p1596
- Arrêté N°2013-2354/MDAC-SG** portant détachement d'un Sous-officier des Forces Armées auprès du Haut Commissariat des Nations Unies pour les Réfugiés.....p1596
- COUR CONSTITUTIONNELLE**
- 03 octobre 2013-Arrêt N°2013-07/CC-EP.....p1596**
- Annonces et communications.....p1597**

**ACTES DE LA REPUBLIQUE DU MALI****PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE****ORDONNANCES****ORDONNANCE N°2013-011/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013 PORTANT CREATION DU CENTRE NATIONAL D'APPUI A LA SANTE ANIMALE****LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°2013-029/P-RM du 11 juillet 2013 autorisant le Gouvernement à prendre certaines mesures par ordonnances ;

Vu le Décret N°2012-708 P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N° 2013-536 P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**La Cour Suprême entendue ;**

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**ORDONNE :**

**ARTICLE 1<sup>ER</sup> :** Il est créé un service rattaché dénommé Centre National d'Appui à la Santé Animale, en abrégé CNASA.

**ARTICLE 2 :** Le Centre National d'Appui à la Santé Animale a pour mission l'évaluation des risques sanitaires des animaux et la communication sur la santé animale.

A cet effet, il est chargé de :

- évaluer et apprécier les risques sanitaires des animaux terrestres et aquatiques ;

- apporter un appui conseil aux services vétérinaires dans la conception et la mise en œuvre des stratégies de prévention et de lutte contre les maladies animales y compris les zoonoses ;

- assurer la conception et la mise œuvre des stratégies d'information, d'éducation et de communication sur la santé animale et de santé publique vétérinaire ;

- assurer la communication sur les risques sanitaires des animaux ;

- maintenir un système de veille et d'alerte précoce en cas de menaces majeures en matière de santé animale et de santé publique vétérinaire.

**ARTICLE 3 :** Le Centre National d'Appui à la Santé Animale est rattaché au Secrétariat Général du Ministère chargé de la santé animale.

**ARTICLE 4 :** Le Centre National d'Appui à la Santé Animale est dirigé par un Directeur nommé par décret pris en Conseil des Ministres.

**ARTICLE 5 :** Un décret pris en Conseil des Ministres fixe l'organisation et les modalités de fonctionnement du Centre National d'Appui à la Santé Animale.

**ARTICLE 6 :** La présente ordonnance sera enregistrée et publiée au Journal officiel.

**Bamako, le 2 septembre 2013**

**Le Président de la République  
par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre  
Diango CISSOKO**

**Le ministre de l'Elevage et de la Pêche  
Madame DIANE Mariame KONE**

**Le ministre du Travail, de la Fonction Publique  
et des Relations avec les Institutions  
Me Demba TRAORE**

**Le Ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

**ORDONNANCE N°2013-012/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013 PORTANT MODIFICATION DE LA LOI N°01-078/DU 18 JUILLET 2001 PORTANT SUR LE CONTROLE DES DROGUES ET DES PRECURSEURS****LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°01-078 du 18 juillet 2001 portant sur le contrôle des drogues et des précurseurs ;

Vu la Loi N°2013-029/P-RM du 11 juillet 2013 autorisant le Gouvernement à prendre certaines mesures par ordonnances ;

Vu le Décret N°2012-708 P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N° 2013-536 P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**La Cour Suprême entendue ;**

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**ORDONNE :**

**ARTICLE 1<sup>ER</sup> :** L'article 118 de la Loi N°01-078 du 18 juillet 2001 portant sur le contrôle des drogues et des précurseurs est remplacé par les dispositions suivantes :

« **Article 118 nouveau** : La décision de recourir à une livraison surveillée ou à une incitation à la vente est prise par le directeur de l'Office Central des Stupéfiants prévu à l'article 142 ci-dessous ou par le fonctionnaire par lui délégué dans chaque cas d'espèce et, le cas échéant, sur la base des accords conclus avec les autres Etats intéressés. »

Lorsqu'une telle décision est prise par un autre service concourant à la répression du trafic illicite des stupéfiants, elle doit être immédiatement portée à la connaissance du Directeur de l'Office Central des Stupéfiants.

La décision qui autorise une livraison surveillée est obligatoirement et sans délai portée à la connaissance du Procureur de la République ou du Juge de Paix à Compétence Etendue, d'une part du lieu présumé de départ ou d'entrée sur le territoire national de l'expédition, d'autre part du lieu présumé où la livraison doit être effectuée ou du lieu présumé de la sortie de ce territoire.

La décision qui autorise l'incitation à la vente est immédiatement portée à la connaissance du Procureur de la République ou du Juge de Paix à Compétence Etendue du lieu présumé de la vente ».

**ARTICLE 2** : L'article 141 de la Loi N°01-078 du 18 juillet 2001 portant sur le contrôle des drogues et des précurseurs est remplacé par les dispositions suivantes :

« **Article 141 nouveau** : La coordination de la lutte contre la drogue est assurée par deux organes :

- un organe interministériel de coordination de la lutte contre la drogue,
- un organe opérationnel. »

**ARTICLE 3** : Après l'article 141, il est inséré un article 141-1 ainsi rédigé :

« **Article 141-1** : L'organe interministériel de coordination de la Lutte contre la Drogue est créé par un décret pris en Conseil des Ministres qui fixe en outre sa composition, ses missions et ses modalités de fonctionnement. »

**ARTICLE 4** : L'article 142 de la Loi N°01-078 du 18 juillet 2001 portant sur le contrôle des drogues et des précurseurs est remplacé par les dispositions suivantes :

« **Article 142 nouveau** : Il est créé un service public dénommé Office Central des Stupéfiants, en abrégé OCS, qui a pour mission d'assurer la coordination opérationnelle de la lutte contre la drogue. A cet effet, il est chargé de mettre en œuvre l'ensemble des mesures de prévention, de contrôle et de répression envisagées au plan national, sous régional, régional et international pour une lutte efficace et coordonnée contre l'usage et le trafic illicites de stupéfiants. »

L'Office Central des Stupéfiants est investi des missions de Police judiciaire en matière de trafic illicite de drogue.

En matière de trafic international de drogue, sur réquisition du Procureur du Pôle Judiciaire Spécialisé, le Procureur Général territorialement compétent fait dessaisir toute autre structure d'une affaire au profit de l'Office Central des Stupéfiants. Toutefois, le dessaisissement ne fait pas obstacle à la perception par la Douane des amendes dues au titre des infractions douanières.

L'Office Central des Stupéfiants est dirigé par un Directeur nommé par Décret pris en Conseil des Ministres. Il a rang de directeur de service central.

Il est assisté et secondé d'un adjoint nommé dans les mêmes conditions qui le remplace de plein droit en cas de vacance, d'absence ou d'empêchement.

Un décret pris en conseil des Ministres fixe l'organisation et les modalités de fonctionnement de l'Office Central des Stupéfiants ».

**ARTICLE 5** : La présente ordonnance sera enregistrée et publiée au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République  
par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre de la Justice, Garde des Sceaux,  
Malick COULIBALY**

**Le ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

## DECRETS

**DECRET N°2013-691/PM-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013 PORTANT NOMINATION DE MEMBRES DE LA CELLULE D'APPUI A LA DECENTRALISATION/ DECONCENTRATION DU MINISTERE DE L'ECONOMIE ET DE L'ACTION HUMANITAIRE**

**LE PREMIER MINISTRE,**

Vu la Constitution ;

Vu le Décret N°09-468/PM-RM du 18 septembre 2009 portant création de la Cellule d'Appui à la Décentralisation/ Déconcentration du Ministère de l'Economie et des Finances ;

Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;  
Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Sont nommées membres de la **Cellule d'Appui à la Décentralisation/ Déconcentration** du Ministère de l'Economie et de l'Action Humanitaire les personnes ci-après :

- Monsieur **Amadou DIAWARA**, N°Mle 379-71.X, Inspecteur des Services Economiques ;
- Monsieur **Modibo TOUNKARA**, N°Mle 963-78.Z, Inspecteur des Finances.

**ARTICLE 2 :** Le présent décret sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre de l'Economie et de l'Action Humanitaire,  
Mamadou Namory TRAORE**

**DECRET N°2013-692/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013 ACCORDANT DES GRACES COLLECTIVES**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°82-117/AN-RM du 04 février 1983 déterminant les conditions d'exercice du droit de grâce ;

Vu le Décret N°95-424/P-RM du 06 décembre 1995 fixant la composition de la Commission Nationale de Grâce ;

**Après avis de la Commission Nationale de Grâce,**

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les grâces indiquées en regard de leurs noms sont accordées aux détenus ci-après :

N°	Prénoms et Noms Date et lieu de naissance – Filiation	Situation Judiciaire	Renseignements	Propositions de la commission
01	<b>Nouhou MAIGA</b> , né le 28/09/1986, fils de Feu Mamadou Aldjouma et de Feu Fatoumata MAIGA, ouvrier, domicilié à Sévaré	<b>MD du 1<sup>er</sup>/02/2012</b> Condamné le 06/03/2012 à 02 années d'emprisonnement par le Tribunal Correctionnel (TC) de Mopti	Libérable le 1 <sup>er</sup> /02/2014 RP : 05 mois - 22 jours	<b>Remise totale du reliquat de la peine</b>
02	<b>Nèguè DIARRA</b> , né vers 1968 à Karata, fils de Feu Namatomary et de Feu Fatoumata TRAORE, tradithérapeute, domicilié à Sévaré	<b>MD du 31/05/2012</b> Condamné le 03/07/2012 à 02 années d'emprisonnement par le TC de Mopti	Libérable le 31/05/2014 RP : 09 mois – 21 jours	<b>Remise totale du reliquat de la peine</b>
03	<b>Mathias Gabriel TOGO</b> , né vers 1983 à Pel, Cercle de Koro, fils de Gabriel et de Odette TOGO, sans profession, domicilié à Sévaré	<b>MD du 06/11/2012</b> Condamné le 06/11/2012 à 18 mois d'emprisonnement par le TC de Mopti	Libérable le 06/05/2014 RP : 08 mois - 26 jours	<b>Remise totale du reliquat de la peine</b>
04	<b>Moussa MOUNKORO</b> , né vers 1991 à Ségou, fils de Feu Kalifa et de Aminata BAGAYOKO, manœuvre, domicilié à Sévaré	<b>MD du 03/05/2012</b> Condamné le 06/06/2012 à 04 années d'emprisonnement par le TC de Mopti	Libérable le 03/05/2016 RP : 02 ans – 08 mois – 23 jours	<b>Remise partielle de 01 an</b>

05	<b>Sidi AG DIKNAN</b> , né vers 1989 à Marade, commune de Tessalit, fils de DIKNAN et de Tonka Walleth OUSNANKINE, commerçant, domicilié à Helewech	<b>MD du 08/02/2012</b> Condamné le 21/02/2012 à 05 années d'emprisonnement par le TC de la C III du District de Bamako ; Peine ramenée à 02 années d'emprisonnement par Arrêt n°90 du 11 février 2013 par la Chambre Correctionnelle de la Cour d'Appel de Bamako ; Le pourvoi formé contre cette dernière décision a été rejeté par arrêt n° 61 du 26-08-2013 de la Cour Suprême.	Libérable le 08/02/2014 RP : 05 mois – 29 jours	<b>Remise totale du reliquat de la peine</b>
06	<b>Mamadou DIALLO</b> , né vers 1992 à Tiaba cercle de Ségou, fils de Feu Yoro et de Sadio BARRY, berger, domicilié à Konobougou	<b>MD du 18/08/2011</b> Condamné le 26/06/2012 à 03 années d'emprisonnement par le TC de Mopti	Libérable le 18/08/2014 RP : 01 an – 08 jours	<b>Remise totale du reliquat de la peine</b>
07	<b>Amadou BARRY</b> , né vers 1993 à Bambara commune rurale de Baye fils de RAHAMANI et de DIAWARI Barry berger domicilié à Phionbougou	<b>MD du 01/06/2012</b> Condamné le 12/07/2012 à 24 mois d'emprisonnement par le TC de Bankass	Libérable le 01/06/2014 RP : 08 mois 10 jours	<b>Remise totale du reliquat de la peine</b>
08	<b>Sidi SIDIBE</b> , né vers 1981 à Gouansso, cercle de Yanfolila, fils de Mamadou et de Mariam KEITA, marchand de ferrailles, domicilié à Yanfolila	<b>MD du 02/07/2012</b> Condamné le 02/07/2012 à 03 années d'emprisonnement par le TC de Yanfolila	Libérable le 02/07/2015 RP : 01 an – 10 mois – 22 jours	<b>Remise partielle de 01 an</b>
09	<b>Mohamed AG DAYO</b> , né vers 1989 à HELEWECH, fils de Mohamed Ag ALBAKA et de Tarkounte Walleth CHALOU, berger, domicilié à Helewech	<b>MD du 08/02/2012</b> Condamné le 21/02/2012 à 05 ans d'emprisonnement par le TC de la C III du District de Bamako. Peine ramenée à 02 années d'emprisonnement par Arrêt n°90 du 11 février 2013 par la Chambre Correctionnelle de la Cour d'Appel de Bamako ; Le pourvoi formé contre cette dernière décision a été rejeté par arrêt n° 61 du 26-08-2013 de la Cour Suprême.	Libérable le 08/02/2014 RP : 05 mois – 29 jours	<b>Remise totale du reliquat de la peine</b>
10	<b>Kassim TRAORE</b> , né vers 1993 à Binko cercle de Yanfoïla, fils de Feu Kanroga et de Tenin DOUMBIA cultivateur, domicilié à Kondjiguïla	<b>MD du 14/09/2012</b> Condamné le 02/10/2012 à 02 ans d'emprisonnement par le TC de Yanfoïla	Libérable le 16/09/2014 RP : 01 an – 26 jours	<b>Remise partielle de 01 an</b>
11	<b>Boubacar MARICO</b> , né vers 1985 à Sanso, fils de Feu Yaya et de Koniba Diè MARICO, domicilié à Massablacoura – Bougouni	<b>MD du 07/08/2012</b> Condamné le 01/11/2013 à 02 ans d'emprisonnement par le TC de Bougouni	Libérable le 07/08/2014 RP : 01 an – 28 jours	<b>Remise totale du reliquat de la peine</b>
12	<b>Seydane Ag Mohamed</b> , né vers 1985 à Tarkint, fils de Mohamed Ag Sidi Mohamed et de Ameni Walleth Abdelah, commerçant, domicilié à Helewech	<b>MD du 08/02/2012</b> Condamné le 21/02/2012 à 05 ans d'emprisonnement par le Tribunal Correctionnel de la Commune III du District de Bamako. Peine ramenée à 02 années d'emprisonnement par Arrêt n°90 du 11 février 2013 par la Chambre Correctionnelle de la Cour d'Appel de Bamako ; Le pourvoi formé contre cette dernière décision a été rejeté par arrêt n° 61 du 26-08-2013 de la Cour Suprême.	Libérable le 08/02/2014 RP : 05 mois – 29 jours	<b>Remise totale du reliquat de la peine</b>

13	<b>Mama GOITA</b> , né vers 1980 à Marena cercle de Yorosso, de Feu Moussa et de Karia GOITA, Manceuvre, domicilié à Koutiala	<b>MD du 08/08/2012</b> Condamné le 28/08/2012 à 05 années d'emprisonnement par le TC de Koutiala	Libérable le 08/08/2017 RP : 03 ans – 10 mois – 29 jours	<b>Remise partielle de 01 an</b>
14	<b>Abdoulaye KONE</b> , âgé de 32 ans, né à Nitikina, fils de Hamidou et de Hawa TOURE, cultivateur, domicilié à Finkolo Zanso	<b>MD du 21/12/2012</b> Condamné le 17/03/2013 à 05 années d'emprisonnement par le TC de Sikasso	Libérable le 21/12/2017 RP : 04 ans – 04 mois – 11 jours	<b>Remise partielle de 01 an</b>
15	<b>Harouna DIABATE</b> , né vers 1977 à Tountourola, cercle de Kolondiéba, fils de Feu Tiékoura et de Konsa KONE, cultivateur, domicilié à Tountourola	<b>MD du 22/02/2012</b> Condamné le 06/03/2012 à 05 années d'emprisonnement par le TC de Kolondiéba	Libérable le 22/02/2017 RP : 03 ans – 06 mois – 12 jours	<b>Remise partielle de 01 an</b>

**ARTICLE 2** : Le présent décret prend effet pour compter de sa date de signature.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République, par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

-----

**DECRET N°2013-693/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013  
PORTANT DESIGNATION DE FONCTIONNAIRES  
DE POLICE A LA MISSION DES NATIONS UNIES  
POUR LA STABILISATION EN REPUBLIQUE  
DEMOCRATIQUE DU CONGO (MONUSCO)**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°10-034 du 12 juillet 2010 portant statut des fonctionnaires de la Police Nationale ;

Vu le Décret N°97-077/P-RM du 12 février 1997 réglementant l'envoi d'observateurs et de contingents maliens dans le cadre des missions internationales de maintien de la paix ou à caractère humanitaire ;

Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup>** : Les fonctionnaires de police dont les noms suivent sont désignés membres de la Mission des Nations Unies pour la Stabilisation en République Démocratique du Congo (MONUSCO) :

1. Monsieur **Amadou CAMARA** ;
2. Monsieur **Seydou KAMISSOKO**;
3. Monsieur **Kassoumou TOURE**.

**ARTICLE 2** : Le présent décret sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République  
par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre des Affaires Etrangères  
et de la Coopération Internationale,  
Tiéman Hubert COULIBALY**

**Le ministre de la Sécurité Intérieure  
et de la Protection Civile,  
Général Tiéfing KONATE**

**Le ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

**DECRET N°2013-694/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013  
PORTANT APPROBATION DE L'AVENANT N°1  
DANS LE CADRE DE L'EXECUTION DU MARCHE  
N°0934/DGMP-2009 RELATIF AUX TRAVAUX DE  
CONSTRUCTION DU SIEGE DU COMITE DE  
REGULATION DES TELECOMMUNICATIONS**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu le Décret N°08-485/P-RM du 11 août 2008 modifié, portant procédures de passation, d'exécution et de règlement des marchés publics et des délégations de service public ;

Vu le Décret N°09-219/P-RM du 11 mai 2009 déterminant les autorités chargées de la conclusion et de l'approbation des marchés et des délégations de service public ;

Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>ER</sup> :** Est approuvé l'avenant N°1 au marché N°0934/DGMP-2009 relatif aux travaux de construction du siège du Comité de Régulation des Télécommunications (CRT) sis à Hamdallaye ACI 2000, pour un montant Toutes Taxes Comprises de 442.183.036 F CFA TTC et un délai d'exécution de 8 mois, conclu entre le Gouvernement de la République du Mali et l'Entreprise COMATEXIBAT-SA.

**ARTICLE 2 :** Le ministre de l'Economie et de l'Action Humanitaire, le ministre des Finances et le ministre de la Poste et des Nouvelles Technologies sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre de l'Economie et de l'Action Humanitaire,  
Mamadou Namory TRAORE**

**Le ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

**Le ministre de la Poste et des Nouvelles Technologies,  
Bréma TOLO**

**DECRET N°2013-695/P-RM DU 02 SEP 2013  
PORTANT APPROBATION DE LA CONVENTION  
DE CONCESSION ENTRE LE GOUVERNEMENT  
DE LA REPUBLIQUE DU MALI ET LA SOCIETE  
NEW CATALYST CAPITAL INVESTMENTS  
PORTANT SUR LE BLOC 4 DU BASSIN DE  
TAOUDENI POUR LA RECHERCHE,  
L'EXPLOITATION, LE TRANSPORT ET LE  
RAFFINAGE DES HYDROCARBURES**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°04-037 du 02 août 2004 portant organisation de la recherche, du transport et du raffinage des hydrocarbures ;

Vu l'Ordonnance N°00-027/P-RM du 22 mars 2000 modifiée, portant Code Domanial et Foncier, ratifiée par la Loi N°02-008 du 12 février 2002 ;

Vu la Loi N°08-027 du 23 juillet 2008 portant modification de l'article 12 de la Loi N°04-037 du 02 août 2004 portant organisation de la recherche, de l'exploitation, du transport et du raffinage des hydrocarbures ;

Vu le Décret N°04-357/P-RM du 08 septembre 2004 fixant les modalités d'application de la Loi N°04-037 du 02 août 2004 portant organisation de la recherche, de l'exploitation, du transport et du raffinage des hydrocarbures ;

Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>ER</sup> :** Est approuvée la Convention de concession entre le Gouvernement de la République du Mali et la Société New Catalyst Capital Investments portant sur le bloc 4 du bassin de Taoudéni pour la recherche, l'exploitation, le transport et le raffinage des hydrocarbures.

**ARTICLE 2 :** Le ministre des Mines, le ministre des Finances, le ministre du Commerce et de l'Industrie, le ministre du Logement, des Affaires Foncières et de l'Urbanisme, le ministre de l'Environnement et de l'Assainissement et le ministre de l'Energie et de l'Eau sont chargés, chacun en ce qui le concerne de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre des Mines,  
Docteur Amadou Baba SY**

**Le ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

**Le ministre du Commerce et de l'Industrie,  
Tièna COULIBALY**

**Le ministre du Logement, des Affaires Foncières  
et de l'Urbanisme,  
David SAGARA**

**Le ministre de l'Environnement  
et de l'Assainissement,  
Ousmane Ag RHISSA**

**Le ministre de l'Energie et de l'Eau,  
Makan Aliou TOUNKARA**

-----

**DECRET N°2013-696/P-RM DU 02 SEPTEMBRE  
2013 PORTANT RATIFICATION DU TRAITE SUR  
LE COMMERCE DES ARMES, ADOPTE A NEW  
YORK, LE 02 AVRIL 2013, PAR L'ASSEMBLEE  
GENERALE DES NATIONS UNIES**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu l'Ordonnance N°2013-010/P-RM du 2 septembre 2013 autorisant la ratification du Traité sur le commerce de armes, adopté à New York, le 02 avril 2013, par l'Assemblée Générale des Nations Unies ;

Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup>** : Est ratifié, le Traité sur le commerce des armes, adopté à New York, le 02 avril 2013, par l'Assemblée Générale des Nations Unies.

**ARTICLE 2** : Le présent décret sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre de la Défense  
et des Anciens Combattants,  
Général Yamoussa CAMARA**

**Le ministre de la Sécurité Intérieure  
et de la Protection Civile,  
Général Tiéféng KONATE**

**Le ministre des Affaires Etrangères  
et de la Coopération Internationale,  
Tièman Hubert COULIBALY**

**Le ministre de l'Industrie et du Commerce,  
Tièna COULIBALY**

**Le ministre de l'Economie et de l'Action Humanitaire,  
Mamadou Namory TRAORE**

**Le ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

-----

**DECRET N°2013-697/P-RM DU 02 SEPTEMBRE  
2013 PORTANT NOMINATION D'UN MINISTRE  
CONSEILLER A L'AMBASSADE DU MALI A PARIS**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°94-009 du 22 mars 1994 portant principes fondamentaux de la création, de l'organisation, de la gestion et du contrôle des services publics, modifiée par la Loi N°02-048 du 22 juillet 2002 ;

Vu la Loi N°05-039 du 27 juillet 2005 fixant les indices spéciaux de traitement des personnels occupant certains emplois dans les Missions Diplomatiques et Consulaires ;

Vu le Décret N°04-097/P-RM du 31 mars 2004 fixant les attributions des membres du personnel Diplomatique et Consulaire ;

Vu le Décret N°05-464/P-RM du 17 octobre 2005 modifié, fixant la valeur du point d'indice de traitement des personnels occupant certains emplois dans les Missions Diplomatiques et Consulaires ainsi que leurs primes et indemnités ;

Vu le Décret N°2012-070/P-RM du 2 février 2012 abrogeant et remplaçant le Décret N°09-445/P-RM du 10 septembre 2009 portant répartition des Postes Diplomatiques et Consulaires de la République du Mali ;  
Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;  
Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Monsieur **Tidiani TRAORE**, N°Mle 464-45.B, Conseiller des Affaires étrangères est nommé **Ministre Conseiller à l'Ambassade du Mali à Paris.**

**ARTICLE 2 :** Le présent décret sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre des Affaires Etrangères  
et de la Coopération Internationale,  
Tiéman Hubert COULIBALY**

**Le ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

-----

**DECRET N°2013-698/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013 PORTANT APPROBATION DE LA CONVENTION DE PARTAGE DE PRODUCTION ENTRE LE GOUVERNEMENT DE LA REPUBLIQUE DU MALI ET LA SOCIETE CIRCLE OIL & GAS LTD PORTANT SUR LE BLOC 21 DU BASSIN DE TAOUDENI POUR LA RECHERCHE, L'EXPLOITATION, LE TRANSPORT ET LE RAFFINAGE DES HYDROCARBURES**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°04-037 du 02 août 2004 portant organisation de la recherche, du transport et du raffinage des hydrocarbures ;

Vu l'Ordonnance N°00-027/P-RM du 22 mars 2000 modifiée, portant Code Domaniale et Foncier, ratifiée par la Loi N°02-008 du 12 février 2002 ;

Vu la Loi N°08-027 du 23 juillet 2008 portant modification de l'article 12 de la Loi N°04-037 du 02 août 2004 portant organisation de la recherche, de l'exploitation, du transport et du raffinage des hydrocarbures ;

Vu le Décret N°04-357/P-RM du 08 septembre 2004 fixant les modalités d'application de la Loi N°04-037/du 02 août 2004 portant organisation de la recherche, de l'exploitation, du transport et du raffinage des hydrocarbures ;

Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Est approuvée la Convention de Partage de Production entre le Gouvernement de la République du Mali et la Société Circle Oil & Gas Ltd portant sur le bloc 21 du bassin de Taoudéni pour la recherche, l'exploitation, le transport et le raffinage des hydrocarbures.

**ARTICLE 2 :** Le ministre des Mines, le ministre des Finances, le ministre du Commerce et de l'Industrie, le ministre du Logement, des Affaires Foncières et de l'Urbanisme, le ministre de l'Environnement et de l'Assainissement et le ministre de l'Energie et de l'Eau, sont chargés, chacun en ce qui le concerne de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre des Mines,  
Docteur Amadou Baba SY**

**Le ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

**Le ministre du Commerce et de l'Industrie,  
Tièna COULIBALY**

**Le ministre du Logement, des Affaires Foncières  
et de l'Urbanisme,  
David SAGARA**

**Le ministre de l'Environnement et de l'Assainissement,  
Ousmane Ag RHISSA**

**Le ministre de l'Energie et de l'Eau,  
Makan Aliou TOUNKARA**

**DECRET N°2013-699/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013 PORTANT APPROBATION DE LA CONVENTION DE PARTAGE DE PRODUCTION ENTRE LE GOUVERNEMENT DE LA REPUBLIQUE DU MALI ET LA SOCIÉTÉ CIRCLE OIL & GAS LTD PORTANT SUR LE BLOC 28 DU BASSIN DE TAOUDENI POUR LA RECHERCHE, L'EXPLOITATION, LE TRANSPORT ET LE RAFFINAGE DES HYDROCARBURES**

**LE PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°04-037 du 02 août 2004 portant organisation de la recherche, du transport et du raffinage des hydrocarbures ;

Vu l'Ordonnance N°00-027/P-RM du 22 mars 2000 modifiée, portant Code Domanial et Foncier, ratifiée par la Loi N°02-008 du 12 février 2002 ;

Vu la Loi N°08-027 du 23 juillet 2008 portant modification de l'article 12 de la Loi N°04-037 du 02 août 2004 portant organisation de la recherche, de l'exploitation, du transport et du raffinage des hydrocarbures ;

Vu le Décret N°04-357/P-RM du 08 septembre 2004 fixant les modalités d'application de la Loi N°04-037/du 02 août 2004 portant organisation de la recherche, de l'exploitation, du transport et du raffinage des hydrocarbures ;

Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>ER</sup> :** Est approuvée la Convention de Partage de Production entre le Gouvernement de la République du Mali et la Société Circle Oil & Gas Ltd portant sur le bloc 28 du bassin de Taoudéni pour la recherche, l'exploitation, le transport et le raffinage des hydrocarbures.

**ARTICLE 2 :** Le ministre des Mines, le ministre des Finances, le ministre du Commerce et de l'Industrie, le ministre du Logement, des Affaires Foncières et de l'Urbanisme, le ministre de l'Environnement et de l'Assainissement et le ministre de l'Energie et de l'Eau, sont chargés, chacun en ce qui le concerne de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre des Mines,  
Docteur Amadou Baba SY**

**Le ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

**Le ministre du Commerce et de l'Industrie,  
Tièna COULIBALY**

**Le ministre du Logement, des Affaires Foncières  
et de l'Urbanisme,  
David SAGARA**

**Le ministre de l'Environnement  
et de l'Assainissement**

**Ousmane Ag RHISSA**

**Le ministre de l'Energie et de l'Eau,  
Makan Aliou TOUNKARA**

**DECRET N°2013-700/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013 PORTANT NOMINATION DES MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DE L'AGENCE NATIONALE DE GESTION DES STATIONS D'EPURATION DU MALI**

**LE PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°90-110/AN-RM du 18 octobre 1990 portant principes fondamentaux de la création, de l'organisation et du fonctionnement des Etablissements Publics à caractère administratif ;

Vu l'Ordonnance N°07-015/P-RM du 28 mars 2007 portant création de l'Agence Nationale de Gestion des Stations d'Épuration du Mali ;

Vu le Décret N°07-178/P-RM du 05 juillet 2007 fixant l'organisation et les modalités de fonctionnement de l'Agence Nationale de Gestion des Stations d'Épuration du Mali ;

Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup>:** Sont nommés membres du Conseil d'Administration de l'Agence Nationale de Gestion des Stations d'Épuration du Mali en qualité de :

**I. Représentants des pouvoirs publics :**

- Monsieur **Oumar WAGUE**, représentant du Ministère chargé des Finances ;
- Monsieur **Adama SY**, représentant du Ministère chargé du Commerce et de l'Industrie ;
- Monsieur **Abdoulaye Mamadou DIARRA**, représentant du Ministère chargé de l'Administration Territoriale, de la Décentralisation et de l'Aménagement du Territoire.

**II. Représentant des Usagers :**

- Monsieur **Lanfia CAMARA**, représentant de l'Assemblée Consulaire de la Chambre de Commerce et d'Industrie du Mali.

**III. Représentant du personnel :**

- Monsieur **Boubacar dit N'Golo TANGARA**, représentant les travailleurs de l'Agence.

**ARTICLE 2 :** Le présent décret qui abroge toutes dispositions antérieures contraires, notamment celles du Décret N°08-514/P-RM du 15 septembre 2008 et du Décret N°2012-041/P-RM du 30 janvier 2012, sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,**  
**Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,**  
**Diango CISSOKO**

**Le ministre du Commerce**  
**et de l'Industrie,**  
**Tièna COULIBALY**

**Le ministre de l'Environnement**  
**et de l'Assainissement,**  
**Ousmane AG RHISSA**

**Le ministre des Finances,**  
**Abdel Karim KONATE**

**DECRET N°2013-701/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013 PORTANT NOMINATION DES MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DE L'OFFICE MALIEN DE L'HABITAT (OMH)**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°90-110/AN-RM du 18 octobre 1990 portant principes fondamentaux de la création, de l'organisation et du fonctionnement des Etablissements publics à caractère administratif ;

Vu la Loi N°96-030 du 12 juin 1996 portant création de l'Office Malien de l'Habitat ;

Vu le Décret N°96-179/P-RM du 19 juin 1996 fixant l'organisation et les modalités de fonctionnement de l'Office Malien de l'Habitat ;

Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup>:** Sont nommés membres du Conseil d'Administration de l'Office Malien de l'Habitat en qualité de :

**I. Représentants des Pouvoirs Publics :**

- Monsieur **Amadou DIALLO**, représentant du Ministre chargé de l'Habitat ;
- Monsieur **Mathias KONATE**, représentant du Ministre chargé des Finances ;
- Monsieur **Hadi TRAORE**, représentant du Ministre chargé de l'Administration Territoriale ;
- Monsieur **Youssouf MAIGA**, représentant du Ministre chargé de l'Industrie ;
- Monsieur **Baba Samba MAHAMANE**, représentant du Ministre chargé de l'Emploi ;
- Le Directeur Général des Impôts ;

**II. Représentants des Usagers :**

- Monsieur **Moussa COULIBALY**, représentant du Conseil National du Patronat du Mali ;

- Madame **Adja Mouye SANOGO**, représentant de la Chambre de Commerce et d'Industrie du Mali ;

### **III. Représentant du personnel :**

- Monsieur **Hassen DIANE**, représentant du personnel de l'Office.

**ARTICLE 2** : Le présent décret qui abroge le Décret N°2011-828/P-RM du 22 décembre 2011, sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre du Logement, des Affaires Foncières  
et de l'Urbanisme,  
David SAGARA**

**Le ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

-----

**DECRET N°2013-702/P-RM DU 02 SEPTEMBRE  
2013 PORTANT ABROGATION DE DISPOSITIONS  
DU DECRET N°2012-667/PM-RM DU 12  
NOVEMBRE 2012 PORTANT NOMINATION AU  
MINISTERE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu le Décret N°2012-667/PM-RM du 12 novembre 2012 portant nomination au Ministère de la Défense et des Anciens Combattants ;

Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2012 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup>** : Les dispositions du décret du 12 novembre 2012 susvisé, sont abrogées en tant qu'elles portent nomination du Colonel **Abdrahamane BABY**, en qualité de **Conseiller Technique**.

**ARTICLE 2** : Le présent décret sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre de la Défense  
et des Anciens Combattants,  
Général Yamoussa CAMARA**

**Le ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

-----

**DECRET N°2013-703/P-RM DU 02 SEPTEMBRE  
2013 PORTANT APPROBATION DE L'AVENANT  
N°1 AU CONTRAT DE CONCESSION DU SERVICE  
PUBLIC DE L'ELECTRICITE, SIGNE LE 21  
NOVEMBRE 2000 ENTRE LE GOUVERNEMENT  
DE LA REPUBLIQUE DU MALI ET LA SOCIETE  
ENERGIE DU MALI-SA (EDM-SA)**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu l'Ordonnance N°00-019/P-RM du 15 mars 2000 portant organisation du secteur de l'Electricité, ratifiée par la Loi N°00-078 du 22 décembre 2000 ;

Vu l'Ordonnance N°00-021/P-RM du 15 mars 2000 portant création et organisation de la Commission de Régulation de l'Electricité et de l'Eau, ratifiée par la Loi N°00-080 du 22 décembre 2000 ;

Vu le Décret N°00-184/P-RM du 14 avril 2000 fixant les modalités d'application de l'Ordonnance N°00-019/P-RM du 15 mars 2000 portant organisation du secteur de l'Electricité ;

Vu le Décret N°00-185/P-RM du 14 avril 2000 fixant les modalités d'application de l'Ordonnance N°00-021/P-RM du 15 mars 2000 portant création et organisation de la Commission de Régulation de l'Electricité et de l'Eau ;

Vu le Décret N°00-580/P-RM du 22 novembre 2000 portant approbation du Contrat de Concession du service public de l'électricité ;

Vu le Décret N°2012-708/P-RM du 11 décembre 2012 portant nomination du Premier ministre ;

Vu le Décret N°2013-536/P-RM du 22 juin 2013 portant nomination des membres du Gouvernement ;

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup>**: Est approuvé l'avenant N°1 au contrat de concession du service public de l'électricité, signé le 21 novembre 2000 entre le Gouvernement de la République du Mali et la société Energie du Mali-SA (EDM-SA).

**ARTICLE 2** : Le ministre de l'Economie et de l'Action Humanitaire, le ministre des Finances, et le ministre de l'Energie et de l'Eau sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**Le Premier ministre,  
Diango CISSOKO**

**Le ministre de l'Economie  
et de l'Action Humanitaire,  
Mamadou Namory TRAORE**

**Le ministre des Finances,  
Abdel Karim KONATE**

**Le ministre de l'Energie et de l'Eau,  
Makan Aliou TOUNKARA**

**DECRET N°2013-704/P-RM DU 02 SEPTEMBRE  
2013 PORTANT ELEVATION DE GRAND OFFICIER  
DE L'ORDRE NATIONAL**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°63-31/AN-RM du 31 mai 1963 portant création des Ordres Nationaux de la République du Mali ;

Vu la Loi N°91-053/AN-RM du 26 février 1991 portant création de la Grande Chancellerie des Ordres Nationaux ;

**DECRETE :**

**ARTICLE1<sup>er</sup>** : Les personnalités dont les noms suivent sont promues au grade de **Commandeur de l'Ordre National** du Mali :

- Monsieur Diango SISSOKO, Premier ministre ;
- Monsieur Bruno Maïga, ministre de la culture ;

**ARTICLE2** : Le Grand Chancelier des Ordres Nationaux est chargé de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**DECRET N°2013-705/P-RM DU 02 SEPTEMBRE  
2013 PORTANT PROMOTION AU GRADE DE  
COMMANDEUR DE L'ORDRE NATIONAL**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°63-31/AN-RM du 31 mai 1963 portant création des Ordres Nationaux de la République du Mali ;

Vu la Loi N°91-053/AN-RM du 26 février 1991 portant création de la Grande Chancellerie des Ordres Nationaux ;

**DECRETE :**

**ARTICLE1<sup>er</sup>** : Les personnalités dont les noms suivent sont promues au grade de **Commandeur de l'Ordre National** du Mali :

- Général **Tiefing KONATE**, ministre de la Sécurité Intérieure et de la Protection Civile ;

- Monsieur **Ousmane SY**, Secrétaire Général de la Présidence ;

- Madame **DIAKITE Fatoumata N'DIAYE**, Secrétaire Général du Gouvernement ;

- Monsieur **Boubacar SOW**, Directeur de Cabinet de la Primature ;

- Général de Brigade **Siaka SANGARE**, Délégué Général des Elections.

**ARTICLE2** : Le Grand Chancelier des Ordres Nationaux est chargé de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**DECRET N°2013-706/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013 PORTANT PROMOTION AU GRADE D'OFFICIER DE L'ORDRE NATIONAL**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°63-31/AN-RM du 31 mai 1963 portant création des Ordres Nationaux de la République du Mali ;

Vu la Loi N°91-053/AN-RM du 26 février 1991 portant création de la Grande Chancellerie des Ordres Nationaux ;

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les personnalités dont les noms suivent sont promues au grade **d'Officier de l'Ordre National** du Mali :

- Monsieur **Mamadou Namory TRAORE**, ministre de l'Economie et de l'Action Humanitaire ;
- Général **Yamoussa CAMARA**, ministre de la Défense et des Anciens Combattants ;
- Monsieur **Abdel Karim KONATE**, ministre des Finances ;
- Monsieur **Tiéna COULIBALY**, ministre du Commerce et de l'Industrie ;
- Monsieur **Bocar Moussa DIARRA**, ministre de l'Education, de l'Alphabétisation et de la Promotion des Langues Nationales ;
- Monsieur **Baba BERTHE**, ministre de l'Agriculture ;
- Monsieur **Yéhia AG MOHAMED ALI**, ministre de l'Artisanat et du Tourisme ;
- Docteur **DIALLO Deidia Mahamane KATTRA**, ministre de l'Emploi et de la Formation Professionnelle ;
- Madame **Alwata Ichata Sahi**, ministre de la Famille, de la Promotion de la Femme et de l'Enfant ;
- Monsieur **Makan Aliou TOUNKARA**, ministre de l'Energie et de l'Eau ;
- Monsieur **Hamèye Founè MAHALMADANE**, ministre de la Jeunesse et des Sports ;
- Madame **DIANE Mariame KONE**, ministre de l'Elevage et de la Pêche ;
- Madame **SY Kadiatou SOW**, Ancien ministre ;
- Monsieur **Founeké KEITA**, Ancien ministre ;

- Monsieur **Mamadou DIAMOUTANI**, Président de la Commission Electorale Nationale Indépendante ;

- Général de Brigade **Didier DACKO**, Armée de Terre ;

- Colonel-major **El Hadji GAMOU**, Armée de Terre.

**ARTICLE 2 :** Le Grand Chancelier des Ordres Nationaux est chargé de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,**  
**Professeur Dioncounda TRAORE**

-----  
**DECRET N°2013-707/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013 PORTANT NOMINATION AU GRADE DE CHEVALIER DE L'ORDRE NATIONAL**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi N°63-31/AN-RM du 31 mai 1963 portant création des Ordres Nationaux de la République du Mali ;

Vu la Loi N°91-053/AN-RM du 26 février 1991 portant création de la Grande Chancellerie des Ordres Nationaux ;

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les personnalités dont les noms suivent sont nommées au grade de **Chevalier de l'Ordre National** du Mali :

- Monsieur **Tiéman Hubert COULIBALY**, ministre des Affaires Etrangères et de la Coopération Internationale ;
- Général de Brigade **Moussa Sinko COULIBALY**, ministre de l'Administration Territoriale, de la Décentralisation et de l'Aménagement du Territoire ;
- Docteur **Amadou Baba SY**, ministre des Mines ;
- Professeur **Messaoud Ould Mohamed LAHBIB**, ministre de l'Enseignement Supérieur et de la Recherche Scientifique ;
- Maître **Demba TRAORE**, ministre du Travail, de la Fonction Publique et des Relations avec les Institutions ;
- Monsieur **Malick COULIBALY**, ministre de la Justice, Garde des Sceaux ;
- Lieutenant-colonel **Abdoulaye KOUMARE**, ministre de l'Equipeement et des Transports ;

- Monsieur **Soumana MAKADJI**, ministre de la Santé ;
- Monsieur **David SAGARA**, ministre du Logement, des Affaires Foncières et de l'Urbanisme ;
- Monsieur **Bréima TOLO**, ministre de la Poste et des Nouvelles Technologies ;
- Monsieur **Ousmane AG RHISSA**, ministre de l'Environnement et de l'Assainissement ;
- Docteur **Mamadou SIDIBE**, ministre du Développement Social, de la Solidarité et des Personnes Agées ;
- Docteur **Yacouba TRAORE**, ministre des Affaires Religieuses et du Culte ;
- Monsieur **Manga DEMBELE**, ministre de la Communication, Porte-parole du Gouvernement ;
- Monsieur **Marimpa SAMOURA**, ministre des Maliens de l'Extérieur et de l'Intégration Africaine ;
- Monsieur **Abdourahamane Oumarou TOURE**, ministre Délégué auprès du ministre de l'Administration Territoriale, de la Décentralisation et de l'Aménagement du Territoire, Chargé de la Décentralisation et de l'Aménagement du Territoire ;
- Colonel-major **Salifou KONE**, Armée de Terre ;
- Colonel-major **Adama DEMBELE**, Armée de l'Air ;
- Colonel **Sory Ibrahim KONE**, Armée de l'Air ;
- Colonel **Keba SANGARE**, Armée de Terre ;
- Commissaire-colonel **Souleymane GARANGO**, Armée de l'Air ;
- Lieutenant-colonel **Elysé Jean DAO**, Garde Nationale ;
- Lieutenant-colonel **Moutian dit Léon KONE** Garde Nationale ;
- Commandant **Niassan DIARRA**, Armée de Terre ;
- Commandant **Toumani KONE**, Armée de Terre ;
- Monsieur **Annassar H. MAIGA**, Administrateur civil à la retraite ;
- Monsieur **Hassane BATHILY**, Ancien Directeur Général des Travaux publics ;
- Monsieur **Ouéna NIARE**, Ancien Président de la Cour des Comptes /Cour Suprême ;
- Monsieur **Samba DAGA**, Ambassadeur ;

- Professeur **Mahamane Kalil MAIGA**, Chef Service Néphrologie Hôpital Point G ;

- Monsieur **Houd BABY**, Opérateur Economique Promoteur d'Usine ;

- Madame **Aminata CISSE**, Directrice Générale de la Cité des Enfants.

**ARTICLE2** : Le Grand Chancelier des Ordres Nationaux est chargé de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

-----

**DECRET N°2013-708/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013PORTANT ATTRIBUTION DE DISTINCTION HONORIFIQUE**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;  
Vu la Loi N°63-31/AN-R du 31 mai 1963 portant création des Ordres Nationaux de la République ;  
Vu la Loi N°91-053/AN-RM du 26 février 1991 portant création de la Grande Chancellerie des Ordres Nationaux ;

**DECRETE :**

**ARTICLE1<sup>er</sup>** : La Médaille d'Etoile d'Argent du Mérite National avec Effigie « Abeille » est décernée aux personnels dont les noms suivent :

- Lieutenant	<b>Dramane Soumaila</b>	<b>TRAORE</b>	Garde Nationale ;
- Sous-lieutenant	<b>Dramane</b>	<b>DEMBELE</b>	Armée de Terre ;
- Sous-lieutenant	<b>Sory Ibrahim</b>	<b>MAIGA</b>	Armée de Terre ;
- Sous-lieutenant	<b>Mandela</b>	<b>GOUMANE</b>	Gendarmerie ;
- Adjudant	<b>Massa</b>	<b>NIAMBELE</b>	Gendarmerie ;
- Garde	<b>Ousmane Koniba</b>	<b>DEMBELE</b>	Garde National.

**ARTICLE2** : Le Grand Chancelier des Ordres Nationaux est chargé de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**DECRET N°2013-709/P-RM DU 02 SEPTEMBRE 2013  
PORTANT DETACHEMENT D'UN MAGISTRAT**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;  
Vu la Loi N°02-054 du 16 décembre 2002 portant Statut de la Magistrature ;

**DECRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Monsieur **Aboubacar GUISSÉ**, N°Mle 939-31.W, Magistrat de 1<sup>er</sup> grade, 2<sup>ème</sup> groupe, 3<sup>ème</sup> échelon, est détaché auprès de la Mission Multidimensionnelle Intégrée des Nations Unies pour la Stabilisation au Mali (MINUSMA) pour une durée d'une année, à compter du 1<sup>er</sup> août 2013.

**ARTICLE 2 :** Le présent décret qui abroge toutes dispositions antérieures contraires, sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 02 septembre 2013**

**Le Président de la République par intérim,  
Professeur Dioncounda TRAORE**

**ARRETES**

**MINISTERE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS**

**ARRETE N°2013-1043/MDAC-SG DU 21 MARS 2013  
PORTANT NOMINATION DE PERSONNEL  
OFFICIER A LA DIRECTION DU COMMISSARIAT  
DES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le **Commandant Yélimane ARAMA** de l'Armée de terre est nommé Chef de la Division Approvisionnement, Ravitaillement et Gestion des Stocks de la Sous-direction des Subsistances de la Direction du Commissariat des Armées.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre des avantages prévus par la réglementation en vigueur

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté qui abroge l'Arrêté N°08-892/MDAC-SG du 03 avril 2008 sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 21 mars 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

**ARRETE N°2013-1044/MDAC-SG 21 MARS 2013  
PORTANT NOMINATION D'OFFICIERS A L'ETAT-  
MAJOR DE L'ARMEE DE TERRE.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les officiers dont les noms suivent sont nommés aux fonctions ci-après à l'Etat-major de l'Armée de Terre.

**- Chef de la Division Infrastructure :**

Lieutenant –colonel Sékou Madou TRAORE ;

**- Chef de la Division Matériel, Hydrocarbures et  
Transport :**

Commandant Salif L. DIAKITE.

**ARTICLE 2 :** Les intéressés bénéficient, à ce titre des avantages prévus par la réglementation en vigueur

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 21 mars 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

**ARRETE N°1183/MDAC-SG DU 29 MARS  
2013 PORTANT REGLEMENTATION ET  
NOMENCLATURE DE LA TENUE ET DES  
ATTRIBUTIONS DES PERSONNELS MILITAIRES**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le présent arrêté régleme le port de la tenue et fixe la nomenclature générale des tenues et attributs des personnels militaires. Il complète et précise le Règlement du Service dans l'armée en son titre V, en ce qui concerne la tenue et les attributs.

**TITRE : DE LA TENUE**

**CHAPITRE I : DU PORT DE LA TENUE MILITAIRE**

**ARTICLE 2 :** Tout militaire est astreint au port la tenue militaire sauf dérogations particulières.

Le port de la tenue entraîne pour le militaire l'obligation de se conformer aux règles de la discipline militaire.

La tenue militaire ne doit comporter que des effets réglementaires portés suivant les prescriptions en vigueur.

Le rapport de toute étrangère est interdit.

La nomenclature des tenues en usage est précisée aux articles 42, 43 et 44.

**ARTICLE 3 :** Il est interdit de circuler sans coiffure sauf à l'intérieur des bayements, des bureaux, des services et à proximité immédiate des aires destinées à des activités aéronautiques.

**ARTICLE 4 :** Sauf prescription contraire, les militaires sont dispensés du port de la coiffure dans les moyens de transport. Toutefois, celui du casque est obligatoire sur les engins à deux roues, conformément à la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 5 :** Chaque commandant d'armes fixe le type de tenue à porter, en fonction de la température ambiante sur son territoire de compétence et de la dotation organique.

**ARTICLE 6 :** A l'étranger, sont autorisés à porter la tenue les militaires :

- affectés au sein d'une structure malienne en pays hôte ;
- en poste dans une mission diplomatique ou membres d'une commission technique ;
- en mission officielle ou se trouvant en transit ou en escale pour raison de service ;
- en stage de formation.

Toutefois, les militaires qui assistent à l'étranger, à titre personnel à une cérémonie officielle ou privée peuvent porter la tenue s'ils ont l'autorisation du Ministre chargé de la Défense et l'accord du représentant du Mali dans le pays concerné.

**ARTICLE 7 :** Le port de la tenue militaire est interdit aux militaires qui se livrent à des travaux ou à des occupations incompatibles avec l'uniforme. Il en est de même pour ceux qui participent à des manifestations publiques, sauf dans le cadre de l'exercice de leur fonction.

## CHAPITRE II : DU PORT DE LA TENUE CIVILE

**ARTICLE 8 :** En dehors du service, la tenue civile peut être portée par les militaires, sauf prescription contraire. Toutefois, le commandement peut, dans certaines circonstances, autoriser ou prescrire le port de la tenue civile même en service.

**ARTICLE 9 :** Les élèves des écoles militaires sont, pour le port de la tenue civile, soumis au règlement propre à leur école.

**ARTICLE 10 :** A partir du 6<sup>ème</sup> mois de grossesse, le personnel féminin des forces armées est autorisé à porter la tenue civile. Cette dérogation cesse dès la fin du congé maternité.

## CHAPITRE III : DES CAS PARTICULIERS

**ARTICLE 11 :** Le port de la tenue militaire peut être prescrit aux militaires en disponibilité et ceux admis à la réserve pour répondre à une convocation de l'autorité militaire.

A l'occasion des prises d'armes, des réunions, des fêtes ou des cérémonies officielles, le port de la tenue militaire peut être autorisé aux mêmes personnels, aux officiers généraux placés dans la deuxième section ainsi qu'aux officiers et sous-officiers admis à la retraite.

**ARTICLE 12 :** Le port de la tenue militaire est interdit aux militaires :

- radiés des cadres ou mis en non activité par retraite d'emploi ;
- présents à des rencontres ayant un caractère politique, électoral ou syndical.

## TITRE II : DES ATTRIBUTS

### CHAPITRE I : DE LA NOMENCLATURE DES ATTRIBUTS

**ARTICLE 13 :** Les attributs sont des emblèmes représentant les signes distinctifs du statut du militaire, de sa fonction et ou de son arme. Ils sont portés sur la tenue.

**ARTICLE 14 :** Les différents attributs des forces armées maliennes sont :

- les galons ;
- les écussons ;
- le blason « MALI » ;
- les insignes ;
- les décorations ;
- les fourragères ;
- les boutons métalliques.

### CHAPITRE II : DES GALONS

**ARTICLE 15 :** Les galons symbolisent le grade et la catégorie du militaire au sein de la hiérarchie. Ils sont de différentes sortes :

- les fourreaux ;
- les pattes d'épaules ;
- les galons de campagne ;
- les galons métalliques.

**ARTICLE 16 :** Les fourreaux, les pattes d'épaules et les galons métalliques sont portés aux épaulettes de la chemisette ou de la veste.

Les galons de campagne sont portés sur la poitrine pour les tenues prévus à cet effet.

**ARTICLE 17 :** Les fourreaux comportent l'insigne de grade et l'insigne d'arme.

Les pattes d'épaules comportent l'insigne de grade et l'insigne d'arme tandis que les galons métalliques en comportent que l'insigne de grade.

**ARTICLE 18 :** Les fourreaux se portent sur la tenue de travail, la tenue de combat, de parade et de piquet d'honneur.

Les pattes d'épaules se portent sur la tenue de gala, la tenue de cérémonie et de travail.

Les galons métalliques dorés ou argentés se portent sur la tenue de travail et certaines tenues spécifiques.

Les galons de campagne se portent sur la tenue de combat et certaines tenues spécifiques.

L'insigne de grade sur la tenue de soirée peut être doré ou argenté aux manches.

**ARTICLE 19 :** Le port des galons doit respecter les normes de la réglementation en vigueur.

### CHAPITRE III : DES ECUSSIONS

**ARTICLE 20 :** Les écussons symbolisent l'arme d'appartenance du militaire. Ils comprennent des :

- écussons « Officier » ;
- écussons « Sous-officier » ;
- écusson « Militaire du rang ».

**ARTICLE 21 :** Les écussons sont de deux sortes : les écussons de bras et les écussons de col. Les écussons de bras sont portés sur la manche de la chemisette ou de la veste selon le cas. Les écussons de col sont portés au revers du col. Des vestes des tenues de cérémonie.

Le port des écussons doit respecter la réglementation en vigueur. Leur port simultané sur la tenue de cérémonie est interdit de même que le port d'écussons en bois ou en plastique.

### CHAPITRE IV : DU BLASON « MALI »

**ARTICLE 22 :** Le blason « MALI » symbolise le service sous le drapeau. Il comporte l'inscription « MALI » et les couleurs « Vert-Or-Rouge du drapeau national ».

**ARTICLE 23 :** Le blason « MALI » est identique à toutes les armées et se fixe sur la manche droite des tenues de cérémonie et des tenues de travail.

### CHAPITRE V : DES INSIGNES

**ARTICLE 24 :** Les insignes sont des marques d'un statut ou d'appartenance à un corps.

**ARTICLE 25 :** Les insignes sont de trois sortes :

- les insignes de corps ;
- les insignes de béret ou de casquette ;
- les insignes de brevet d'arme ou d'école.

**ARTICLE 26 :** L'insigne de corps ou « pucelle » symbolise l'arme ou la formation d'appartenance ou d'affectation. Il se porte au bas de la poche droite de la tenue de travail ou de la tenue de cérémonie, accroché au bouton. Pour contre, celui de l'Armée de l'air est épinglé au dessus de ladite poche. Toutes les autres pucelles se portent au dessus de la poche de gauche.

**ARTICLE 27 :** L'insigne de béret ou « macaron » ainsi que l'insigne pour casquette et toque ou « macaron à vie » symbolise le corps d'armée.

**ARTICLE 28 :** Le corps des signes de béret d'arme ou d'école doit respecter les prescriptions de l'arme ou de l'école. Ils sont en général portés au côté gauche de la chemise ou de la veste.

**ARTICLE 29 :** Le port des insignes étrangers est subordonné à une autorisation préalable du commandement. Toutefois, le port des insignes obtenus à l'occasion de stage de formation à l'étranger est autorisé.

### CHAPITRE VI : DES DECORATIONS

**ARTICLE 30 :** Les décorations symbolisent les honneurs accordés en récompense d'actes glorieux ou de bravoure, de la qualité des services rendus ou des états de services.

**ARTICLE 31 :** Les décorations maliennes sont portées sous forme d'insignes complets, d'insignes de format réduit ou barrette selon la tenue et suivant les prescriptions en vigueur.

Les distinctions militaires se trouvent sur la poitrine à gauche, du milieu de la poitrine vers l'extérieur et dans l'ordre suivant :

1. Croix de la Valeur Militaire ;
2. Médaille du Mérite Militaire ;
3. Médaille de Sauvetage ;
4. Médaille des Blessés ;
5. Médaille Commémorative de Campagne.

Les médaille militaire sont portées immédiatement après celles de l'Ordre National, mis avant celles du Mérite National et les décorations étrangères.

Le port simultané de décorations de même ordre ou d'ordres différents est autorisé. Toutefois, la médaille d'Officier d' l'Ordre National est toujours portée au-dessus de celle de « Chevalier de l'Ordre National ».

**ARTICLE 32 :** Le port de décorations étrangères est subordonné à une autorisation préalable.

**CHAPITRE VII : DES FOURRAGERS**

**ARTICLE 33 :** Les fourragères sont des cordelettes qui symbolisent un insigne collectif attribué aux catégories de militaires.

**ARTICLE 34 :** La fourragère est portée sur les tenues de gala et de cérémonie. Lors des prises d'armes, elle peut sur prescription du commandement, être portée sur la tenue de travail et de combat.

**ARTICLE 35 :** La fourragère est portée soit au tour du bas gauche avec le bouton de fixation la patte d'épaule), soit en baille. Dans ce dernier cas, la cordelette est accrochée à un bouton du plastron des tenues précitées ainsi qu'il suit :

- officier : fourragère dorée ;
- officier de Gendarmerie : fourragère argentée ;
- sous-officier : fourragère verte ;
- militaire du rang : fourragère rouge.

**ARTICLE 36 :** Les fourragères de certains corps de métiers, tels les personnels de l'Escadron de Réserve Ministérielle feront l'objet d'une instruction spécifique du Chef d'Etat-major général des armées.

**CHAPITRE VIII : DES BOUTONS METALLIQUES**

**ARTICLE 37 :** Les boutons métalliques sont des deux sortes : dorés ou argentés.

**ARTICLE 38 :** Les boutons métalliques sont portés sur les tenues de soirée, de cérémonie et de travail (tenue saharienne et tenue canadienne).

**ARTICLE 39 :** Sauf disposition contraire, les boutons définis par armée comme suit :

- Armée de Terre, Armée de l'Air et Garde Nationale : boutons métalliques dorés ;
- Gendarmerie Nationale : boutons métalliques argentés.

**ARTICLE 40 :** Les boutons métalliques portent de façon circulaire la devise « **Un Peuple-Un But-Une Foi** » avec au centre l'inscription « **RM** » pour République du Mali.

**ARTICLE 41 :** Les boutons métalliques pour officiers généraux comportent l'inscription « **Forces Armées Maliennes** » avec une étoile au centre.

**TITRE III : DE LA NOMENCLATURE DES TENUES**

**ARTICLE 42 :** Les Tenues et attributs du personnel militaire se répartissent en :

- tenues et attributs du personnel militaire de l'Armée de Terre ;

- tenues et attributs du personnel militaire de l'Armée de l'Air ;

- tenues et attributs du personnel militaire de l'Armée de la Gendarmerie Nationale

- tenues et attributs du personnel militaire de l'Armée de la Garde Nationale ;

- tenues et attributs des Ecoles Militaires ;

- tenues Spéciales.

**ARTICLE 43 :** Sous réserve des modifications liées aux insignes de corps et autres attributs, les tenues du Génie Militaire et des Transmissions sont identiques à celles de l'Armée de Terre.

**ARTICLE 44 :** Les personnels des armées, détachés dans les services, portent la tenue de leur corps d'origine ou d'affectation, assortie des insignes de corps et autres attributs du service concerné.

**TITRE IV : DES DISPOSITIONS DIVERSES ET FINALE**

**ARTICLE 45 :** Une inscription du Chef d'Etat-major Général des Armées précisera la composition, la description et les circonstances de port des tenues et attributs de chaque Armée et Service.

**ARTICLE 46 :** Les tenues comportant dans leur description la mention « **Tissus, Coupe et Couture imposés** » sont réalisées soit par le Commissariat des Armées ou par des maîtres tailleurs agréés par la Direction du Commissariat des Armées, soit livrées prêt-à-porter.

Les tenues comportant dans leur description la mention « Tissus imposés » sont libres de confection, sous réserve que la coupe et la couture correspondent aux modèles consignés dans l'instruction du Chef d'Etat-major Général des Armées y afférente.

**ARTICLE 47 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 29 mars 2013**

**Le Ministre de la Défense  
et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-1221/MDAC-SG 2 AVRIL 2013  
PORTANT DETACHEMENT D'UN OFFICIERS DES  
FORCES ARMEES A LA DIRECTION GENERALE  
DE LA SECURITE D'ETAT.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> : Le Capitaine Abdoulaye Daouda COULIBALY** de la Garde Nationale du Mali, est détaché à la Direction Générale de la Sécurité d'Etat.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre des avantages prévus par la réglementation en vigueur

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 21 mars 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1288/MDAC-SG DU 08 AVRIL 2013  
PORTANT NOMINATION D'UN CHEF DE  
DIVISION DES OPERATIONS ET DE L'EMPLOI DE  
L'ETAT-MAJOR DE LA GARDE NATIONALE DU  
MALI.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> : Le Commandant Daouda TRAORE** de la Garde Nationale est nommé Chef de la Division des Opérations et de l'Emploi et l'Etat-major de la Garde Nationale du Mali.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté qui abroge l'Arrêté N°2012-2288/MDAC-SG du 07 août 2012 portant nomination du **Commandant Famouké CAMARA** sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 08 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1289/MDAC-SG DU 08 AVRIL 2013  
PORTANT NOMINATION AUX GRADES DE  
SERGENT ET CAPORAL.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les militaires de la Garde Nationale du Mali dont les noms suivent sont nommés aux grades ci-après pour compter du 1<sup>er</sup> avril 2013. Il s'agit de :

**SERGEN** :

01	Elève sergent	Boureïma	TOGO	N°Mle 9056
----	---------------	----------	------	------------

**CAPORAL** :

01	Elève caporal	Sékou	DIAKITE	N°Mle 8677
02	Elève caporal	Mady	KANTE	N°Mle 9881
03	Elève caporal	Oumar	DIALLO	N°Mle 8627
04	Elève caporal	Chouaib	OULD YOUBA	N°Mle 8746
05	Elève caporal	Yousseuf	AG IBRAHIM	N°Mle 8413
06	Elève caporal	Mathias	DIALLO	N°Mle 9943

**ARTICLE 2 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 08 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1290/MDAC-SG DU 08 AVRIL 2013  
PORTANT DETACHEMENT DE PERSONNEL  
OFFICIER DES FORCES ARMEES A LA  
PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les officiers des forces armées, nommé Conseillers d'Ambassade et Conseillers Consulaires et dont les noms suivent sont détachés à la Présidence de la République pour servir à la Direction Générale de la Sécurité d'Etat. Il s'agit de :

1-	Colonel-major	Aly	CAMARA,	Armée de l'air ;
2-	Colonel	Younoussa Barazi	MAIGA,	Armée de terre ;
3-	Commandant	Massan	KONE,	Armée de terre ;
4-	Lieutenant-colonel	Gaoussou	CISSOKO,	Gendarmerie nationale ;
5-	Lieutenant-colonel	Oumar Seydou	MAIGA,	Garde nationale.

**ARTICLE 2 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 08 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1291/MDAC-SG PORTANT  
RADIATION D'UN ELEVE SOUS-OFFICIER  
D'ACTIVITE DES FORCES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** L'élève sous-officier d'active **Ibrahim Salihou MAIGA, N°Mle 47614** de la 2<sup>ème</sup> année de l'école des sous-officiers de Bamankoro est rayé des officiers des forces armées, pour détention et consommation de stupéfiants.

**ARTICLE 2 :** Le Chef d'Etat-major Général des Armées et le Directeur des Finances et du Matériel du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 08 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1292/MDAC-SG DU 08 AVRIL  
2013 PORTANT RECTIFICATIF A L'ARRETE  
N°2012-3016/MDAC-SG DU 17 OCTOBRE 2012  
PORTANT NOMINATION AU GRADE D'ELEVES  
GENDARMES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** L'article 1<sup>er</sup> de l'Arrêté N°2012-3016/MDAC-SG du 17 octobre 2012 susvisé est rectifié comme suit :

**Au lieu de :**

262 Souaïbou TRAORE N°Mle 11392

**Lire :**

262 Souaïbou TRAORE N°Mle 11392

**Le reste sans changement**

**ARTICLE 2 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 08 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1293/MDAC-SG PORTANT  
RADIATION DES CADRES PAR MESURE  
DISCIPLINAIRE.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** L'élève sous-officier d'active **Amadou Saliou Altino MAIGA,** est rayé des cadres par mesure discipline, par faute grave contre la discipline.

**ARTICLE 2 :** Le Chef d'Etat-major Général des Armées et le Directeur des Finances et du Matériel du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 08 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1294/MDAC-SG PORTANT  
RADIATION D'UN ELEVE SOUS-OFFICIER  
D'ACTIVITE DES FORCES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** L'élève sous-officier d'active **Boubacar Bambou DIARRA**, N°Mle 45798 de la 2<sup>ème</sup> année de l'école des sous-officiers de Bamankoro est rayé des officiers des forces armées, pour détention et consommation de stupéfiants.

**ARTICLE 2 :** Le Chef d'Etat-major Général des Armées et le Directeur des Finances et du Matériel du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 08 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1301/MDAC-SG DU 08 AVRIL 2013  
PORTANT NOMINATION D'UN CHEF DE  
SECTION A L'ETAT-MAJOR GENERAL DES  
ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Lieutenant-colonel Amara DOUMBIA de l'Armée de terre est nommé Chef de la Section opération à la Sous-chefferie chargée des opérations à l'Etat-major Général des Armées.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 08 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1302/MDAC-SG DU 08 AVRIL 2013  
PORTANT DETACHEMENT D'UN CHEF DES  
FORCES ARMEES A LA DIRECTION DE LA  
SECURITEMILITAIRE.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Chef d'escadron **Toumani Moussa KONE** de la Direction Générale de la Gendarmerie Nationale, est détaché à la Direction de la Sécurité Militaire.

**ARTICLE 2 :** Il bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 08 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1303/MDAC-SG DU 08 AVRIL 2013  
PORTANT NOMINATION DU CHEF DE LA DIVISION  
LOGISTIQUE DE LA DIRECTION DES  
TRANSMISSIONS ET DES TELECOMMUNICATIONS  
DES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Commandant **Fousseyni FOMBA** de la 312<sup>ème</sup> est nommé Chef de la Division Logistique de la Direction Transmission et des Télécommunications des Armées.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté qui abroge les dispositions de l'Arrêté N°08-0118/MDAC-SG du 11 janvier 2008 en ce qui le **Commandant Mama TRAORE**, sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 08 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1354/MDAC-SG DU 10 AVRIL 2013  
PORTANT RECTIFICATIF A L'ARRETE N°0356/  
MDAC-SG DU 08 FEVRIER 2013 PORTANT  
NOMINATION A TITRE EXCEPTIONNEL DE  
MILITAIRES DE LA DIRECTION DU SPOT  
MILITAIRE.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** l'article 1<sup>er</sup> de l'Arrêté N°2013-0356/MDAC-SG du 08 février 2013 susvisé est rectifié comme suit :

**Au lieu de :**

**Caporal**

**GARDE NATIONALE DU MALI**

Garde Adama TRAORE Mle 11 498

**Lire :**

**Caporal**

**GARDE NATIONALE DU MALI**

Garde Adama TRAORE Mle 12 498

**Le reste sans changement**

**ARTICLE 2 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 10 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1413/MDAC-SG DU 15 AVRIL 2013  
PORTANT DETACHEMENT D'UN OFFICIER A  
L'ETAT-MAJOR GENERAL DES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Lieutenant Silamakan SISSOKO de l'Armée de Terre est détaché à l'Etat-major Général des Armées en qualité de Chef Protocole du Chef d'Etat-major Général des Armées.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 15 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

**ARRETE N°2013-1414/MDAC-SG DU 15 AVRIL 2013  
PORTANT RADIATION D'UN SOUS-OFFICIER  
DES FORCES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le sergent Nabi Moussa TRAORE du 341<sup>ème</sup> CCSG de la Direction Génie Militaire, N°Mle 30974 est rayé des effectifs des forces armées, pour faute grave contre la discipline.

**ARTICLE 2 :** Le Chef d'Etat-major Général des Armées et le Directeur des Finances et du Matériel du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 15 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1415/MDAC-SG DU 15 AVRIL 2013  
PORTANT D'UN OFFICIER DES FORCES ARMEES  
A SON CORPS D'ORIGINE.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Lieutenant Alou SOGOBA précédemment détaché au Cabinet du Premier-ministre est remis à son corps d'origine, l'Armée de l'Air.

**ARTICLE 2 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 15 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1416/MDAC-SG DU 15 AVRIL 2013  
PORTANT DETACHEMENT D'UN OFFICIER AU  
MINISTERE DE L'EQUIPEMENT ET DES  
TRANSPORTS.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Capitaine Salifou OUATTARA de la Direction du Génie Militaire est détaché au Ministère de l'Équipement et des Transports, pour servir à la Cellule des Travaux Routiers d'Urgence.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 15 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1479/MDAC-SG DU 18 AVRIL 2013  
PORTANT NOMINATION D'UN COMMANDANT  
DE GROUPEMENT REGIONAL DE LA GRADE  
NATIONALE DU MALI.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Commandant Modibo KONE de la Grade Nationale du Mali est nommé Commandant du Groupement Régional de Kayes.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté qui abroge les dispositions de l'arrêté N°2012-1082/MDAC-SG du 10 mai 2012 en ce qui concerne le Commandant Abdoulaye TAMBOURA, sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 18 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1480/MDAC-SG DU 18 AVRIL 2013  
PORTANT RADIATION D'UN SOUS-OFFICIER  
DES FORCES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le sergent-chef d'aviation M'Pè COULIBALY, N°MLe 10914, est rayé des cadres par mesure disciplinaire, pour faute grave contre la discipline.

**ARTICLE 2 :** Le Chef d'Etat-major Général des Armées et le Directeur des Finances et du Matériel du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 18 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1481/MDAC-SG DU 18 AVRIL 2013  
PORTANT D'UN OFFICIER DES FORCES ARMEES  
AU MINISTERE DE L'EQUIPEMENT ET DES  
TRANSPORTS.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Lieutenant-colonel Abdoul Aziz SANOGO de la Direction du Génie Militaire est détaché au Ministère de l'Équipement et des Transports.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté qui abroge toutes dispositions antérieures contraires, sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 18 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1564/MDAC-SG DU 19 AVRIL 2013  
PORTANT RADIATION D'UN SOUS-OFFICIER  
DES FORCES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** L'Adjudant Seydou DIARRA, N°Mle 26652, de la Direction des Transmissions et des Télécommunication des Armées est rayé des cadres par mesure disciplinaire, pour faute grave contre la discipline.

**ARTICLE 2 :** Le Chef d'Etat-major Général des Armées et le Directeur des Finances et du Matériel du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 19 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°1724/MDAC-SG DU 30 AVRIL 2013  
PORTANT NOMINATION D'UN COMMANDANT  
EN SECOND DE L'ECOLE MILITAIRE  
INTERARMES DE KOULIKORO.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Commandant Issa KALOGA de l'Armée de Terre est nommé Commandant en second de l'Ecole Militaire Interarmes de Koulikoro.

**ARTICLE 2 :** L'Intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1725/MDAC-SG DU 30 AVRIL 2013  
PORTANT RECTIFICATIF A L'ARRETE N°2013-  
0802/MDAC-SG DU 06 MARS 2013 PORTANT  
DETACHEMENT DE PERSONNEL OFFICIER A LA  
DIRECTION DE LA SECURITE MILITAIRE.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** l'article 1<sup>er</sup> de l'Arrêté N°2013-0802/MDAC-SG du 06 mars 2013 susvisé est rectifié comme suit :

**Au lieu de :**

- Lieutenant Seydou KEITA Armée de l' Air

**Lire :**

- Lieutenant **Saydou KEITA** Armée de l' Air

**Le reste sans changement**

**ARTICLE 2 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1726/MDAC-SG 30 AVRIL 2013  
PORTANT ABROGATION DE L'ARRETE N°2012-  
3033/MDAC-SG DU 22 OCTOBRE 2012 PORTANT  
DETACHEMENT DE PERSONNEL OFFICIER AU  
CABINET DU MINISTERE DE LA DEFENSE ET  
DES ANCIENS COMBATTANTS.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Sont abrogées les dispositions de l'Arrêté N°2012-3083/MDAC-SG du 22 octobre 2012 portant détachement du Sous-lieutenant Sienleye COULIBALY au Cabinet du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants.

**ARTICLE 2 :** L'Intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-1727/MDAC-SG DU 30 AVRIL 2013  
PORTANT NOMINATION D'UN CHEF DE  
DIVISION A LA DIRECTION DU COMMISSARIAT  
DES ARMEES**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> : Le Commandant Mahamane B. KALANE** de l'Armée de Terre est nommé Chef de la Division Finances de la Sous-direction de l'Administration du Personnel et des Finances de la Direction du Commissariat des Armées.

**ARTICLE 2 :** Il bénéficie à ce titre des avantages prévus par la réglementation.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté qui abroge toutes dispositions antérieures contraires, sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-1728/MDAC-SG DU 30 AVRIL 2013  
PORTANT NOMINATION D'OFFICIERS A LA  
DIRECTION GENERALE DE LA GENDARMERIE  
NATIONALE.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les officiers de la Gendarmerie Nationale dont les noms suivent sont nommés à la Direction Générale de la Gendarmerie Nationale en qualité de :

**1. Inspecteur :**

Chef d'Escadron Najim Ag HATTAYE.

**2. Chef de la Division de l'Emploi :**

Capitaine Tata KAMISSOKO

**ARTICLE 2 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-1729/MDAC-SG 30 AVRIL 2013  
PORTANT FIN DE DETACHEMENT D'UN  
OFFICIER AU CABINE DU MINISTERE DE LA  
DEFENSE ET DES ANCIENS COMBATTANTS.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Sont abrogées les dispositions de l'Arrêté N°2012-1347/MDAC-SG du 30 mai 2012 portant détachement du Sous-lieutenant d'aviation Diakaridia dit Yao DEMBELE au Cabinet du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants.

**ARTICLE 2 :** L'Intéressé est remis à son corps d'origine, l'Armée de l'Air.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté qui prend effet pour compter de sa date de signature, sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-1730/MDAC-SG DU 30 AVRIL 2013  
PORTANT NOMINATION DE CHEFS DE SECTION  
A L'ETAT-MAJOR GENERAL DES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les officiers des forcies armées ci-dessous désignés, sont nommés à la sous-chefferie logistique de l'Etat-major Général des Armées, en qualité de :

- Chef section programmation-planification :  
**Commandant Arsiké TANGARA**, de l'Armée de l'Air ;

- Chef section contrôle technique : **Capitaine Issa TRAORE**, de l'Armée de Terre

**ARTICLE 2 :** L'Intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-1731/MDAC-SG DU 30 AVRIL 2013  
PORTANT NOMINATION DE PERSONNEL  
OFFICIER DE LA GRADE NATIONAL DU MALI.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> : Le Commandant Lamin Kapory SANOGO** de Garde Nationale du Mali est nommé Commandant du Groupement Régional de Sikasso.

**ARTICLE 2 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-1732/MDAC-SG DU 30 AVRIL 2013  
PORTANT DETACHEMENT D'UN OFFICIER DES  
FORCES ARMEES A LA COMMISSION  
NATIONALE DE LUTTE CONTRE LA  
PROLIFERATION DES ARMEES LEGERES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> : Lieutenant-colonel Salihou MAIGA** de la Gendarmerie Nationale est détaché à la Commission Nationale de Lutte Contre la Prolifération des Armées Légères.

**ARTICLE 2 :** Il bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-1733/MDAC-SG DU 30 AVRIL 2013  
PORTANT RECTIFICATIF DE L'ARRETE N°1302/  
MDAC-SG DU 08 AVRIL 2013 PORTANT  
DETACHEMENT DE PERSONNEL OFFICIER A LA  
DIRECTION DE LA SECURITE MILITAIRE.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** L'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté 1302/MDAC-SG du 08 avril 2013 susvisé est rectifié ainsi qu'il suit

**AU LIEU DE :**

- Chef d'Escadron Toumani Moussa KONE

**LIRE :**

- Chef d'Escadron **Moussa Toumani KONE**

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-1734/MDAC-SG DU 30 AVRIL 2013  
PORTANT RECLASSEMENT A L'ECHELLE DE  
SOLDE N°3 D'UN SOUS-OFFICIER DES FORCES  
ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> : L'Adjudant Madou DAO N°Mle 9550**, de la Garde Nationale titulaire du brevet d'armes N°1 homologué est reclassé à l'échelle de solde N°3 pour compter du 1<sup>er</sup> octobre 2012.

**ARTICLE 2 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 avril 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-2001/MDAC-SG DU 15 MAI 2013  
PORTANT NOMINATION DE CHEFS DE DIVISION  
A LA DIRECTION DU SPORT MILITAIRES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les officiers de l'Armée de terre dont les noms suivent sont nommés en qualité de :

**1. Chef de la Division Finances et Matériel :**  
Lieutenant Sirakoro MALLE ;

**2. Chef de la Division Etude Formation et Contrôle :**  
Capitaine Adama Abdoulaye DIARRA

**3. Chef de la Division des Compétitions :**  
Capitaine El Habib TOURE

**ARTICLE 2 :** Les intéressés bénéficient, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 15 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-2002/MDAC-SG DU 15 MAI 2013  
PORTANT FIN DE DETACHEMENT D'UN  
OFFICIER A LA DIRECTION DE LA SECURITE  
MILITAIRE.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Il est mis fin au détachement du Lieutenant-colonel d'aviation Oumar KONATE, précédemment détaché à la Direction de la Sécurité Militaire.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé est mis à son corps d'origine, l'Armée de l'air.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté qui prend effet pour compter de sa date de signature, sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 15 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-2003/MDAC-SG DU 15 MAI 2013  
PORTANT DE DETACHEMENT D'UN OFFICIER  
DES FORCES ARMEES A LA DIRECTION  
GENERALE AUX ELECTIONS.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Lieutenant d'aviation Alou SOGOBA est détaché à la Direction Générale aux Elections.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 15 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-2041/MDAC-SG DU 16 MAI 2013  
PORTANT NOMINATION DU SOUS-DIRECTEUR  
ETUDES, RECHERCHE ET DOCUMENTATION A  
LA DIRECTION DES ECOLES MILITAIRES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Lieutenant-colonel Ousmane SANGARE est nommé Sous-directeur Etudes, Recherche et Documentation à la Direction des Ecoles Militaires.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté, qui abroge toutes dispositions antérieures contraires, sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 16 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-2042/MDAC-SG DU 16 MAI 2013  
PORTANT DE DETACHEMENT DE PERSONNEL  
OFFICIER A LA DIRECTION DU COMMISSARIAT  
DES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Lieutenant Youssouf Sidiki CAMARA de l'Armée de terre est détaché à la Direction du Commissariat des Armées.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 16 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-2074/MDAC-SG DU 20 MAI 2013  
PORTANT RADITATION DES CADRES PAR  
MESURE DISCIPLINAIRE DES SOUS-OFFICIER  
DES FORCE ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les sous officiers de l'Armée de l'Armée de terre dont les noms suivent sont rayés des cadres par mesure disciplinaire, pour faute grave contre la discipline.

Il s'agit de :

- Sergent-chef Bouh TRAORE N°Mle 25813 ;
- Sergent-chef Tomaga DEMBELE N°Mle 26688.

**ARTICLE 2 :** Le Chef d'Etat-major Général des Armées, le Directeur des Finances et du Matériel du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 20 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-2075/MDAC-SG DU 20 MAI 2013  
PORTANT NOMINATION D'UN SECRETAIRE  
PARTICULIER A L'INSPECTION GENERALE DES  
ARMEES ET SERVICES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Lieutenant Issaka DIARRA de la Direction du Génie Militaire est nommé à l'Inspection Générale des Services, en qualité de secrétaire particulier.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 20 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2013-2076/MDAC-SG DU 20 MAI 2013  
PORTANT RADIATION DES CADRES PAR  
MESURE DISCIPLINAIRE D'UN ASPIRANT DES  
FORCES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** L'Aspirant Siaka KONE en Service à la Compagnie Terrestriale du District de Bamako, est rayé des cadres par mesure disciplinaire, pour faute grave contre la discipline.

**ARTICLE 2 :** Le Chef d'Etat-major Général des Armées, le Directeur des Finances et du Matériel du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 20 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----  
**ARRETE N°2077/MDAC-SG DU 20 MAI 2013  
PORTANT NOMINATION DE PERSONNEL  
OFFICIER A LA DIRECTION DU COMMISSARIAT  
DES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Capitaine Ibrahim Yalla SIDIBE de la Gendarmerie Nationale est nommé Chef de Division des Parties prenantes individuelles de la Sous-direction des Organismes d'Intérêt Privé à la Direction du Commissariat des Armées.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté qui abroge toutes dispositions antérieures contraires, sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 20 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-2078/MDAC-SG DU 20 MAI 2013  
PORTANT ADDITIF A L'ARRETE N°2013-0356/  
MDAC-SG DU 08 FEVRIER 2013 PORTANT  
NOMINATION A TITRE EXCEPTIONNEL DE  
MILITAIRES DES FORCES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** L'Adjudant-chef Adama SAMAKE N°26565, infirmier de l'Union Sportive des Forces Armées et de Sécurité, vainqueur de l'Édition 2012 de la Coupe d'Afrique Militaires de Football, est nommé MAJOR à titre exceptionnel, pour compter du 1<sup>er</sup> janvier 2013.

**ARTICLE 2 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 20 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-2161/MDAC-SG DU 22 MAI 2013  
PORTANT NOMINATION D'UN CHEF DE  
SECTION A L'ETE-MAJOR GENERAL DES  
ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le **Commandant Amady Chieknè COULIBALY**, de la Direction des Transmissions et des Télécommunications des Armées, est nommé Chef de la Section Transmissions de la Sous-chefferie chargée des Opérations de l'Etat-major Général des Armées.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 22 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-2239/MDAC-SG DU 30 MAI 2013  
PORTANT RECLASSEMENT A L'ECHELLE DE  
SOLDE N°4 D'UN SOUS- OFFICIER DES FORCES  
ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** L'Adjudant **Arhamatou Oumarou MAIGA N°Mle 30287**, de l'Armée de terre, titulaire du brevet d'armes N°2 est reclassé à l'échelle de solde N°4 pour compter du 1<sup>er</sup> octobre 2012.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-2240/MDAC-SG DU 30 MAI 2013  
PORTANT NOMINATION D'UN CHEF DE  
DIVISION A LA DIRECTION DE LA JUSTICE  
MILITAIRE.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Chef d'Escadron **Bakary Souleymane DIAKITE** est nommé Chef de Division des Juridictions à la Direction de la Justice Militaire :

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

**ARRETE N°2013-2241/MDAC-SG DU 30 MAI 2013  
PORTANT RADIATION SOUS-OFFICIERS DES  
FORCES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Sous-officiers des forces armées dont les noms suivent sont rayés des cadres par mesure disciplinaire, pour faute grave contre la discipline. Il s'agit de :

- Major Phillipe DEMBELE N°Mle 25222 ;
- Major Nouhoum MINTA N°Mle 25509.

**ARTICLE 2 :** Le Chef d'Etat-major Général des Armées, le Directeur des Finances et du Matériel du Ministère de la Défense et des Anciens Combattants sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2242/MDAC-SG DU 30 MAI 2013  
PORTANT DETACHEMENT DE PERSONNELS  
OFFCIERS DES FORCES ARMEES A LA  
DIRECTION GENERALE DE LA SECURITE  
D'ETAT.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les officiers des forces armées dont les noms suivent sont détachés à la Direction Générale de la Sécurité d'Etat. Il s'agit de :

- Capitaine Seydou COULIBALY Armées de terre ;
- Lieutenant Mamadou Alassane MAIGA DTTA.

**ARTICLE 2 :** Les intéressés bénéficient, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

**ARRETE N°2243/MDAC-SG DU 30 MAI 2013  
PORTANT NOMINATION DE CHEFS DE DIVISION  
A LA DIRECTION DU MATERIEL, DES  
HYDROLOCARBURE ET DU TRANSPORT DES  
ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les officiers dont les noms suivent sont nommés à la Direction du Matériel, des Hydrocarbures et du transport des Armées, en qualité de :

**\* Chef de la Division études et programmation :**

- Capitaine Mory MARIKO de l'Armée de terre ;

**\* Chef de la Division Transport et Entretien :**

- Capitaine Aminta Zoumana CISSE de l'Armée de terre

**ARTICLE 2 :** Les intéressés bénéficient, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-2244/MDAC-SG DU 30 MAI 2013  
PORTANT NOMINATION DE CHEFS DE  
DIVISIONS A L'ARMEE ET TERRE.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Les officiers dont les noms suivent sont à l'Etat-major Armée de Terre en qualité de :

**Chef de la Division Instruction :**

- Lieutenant-colonel Félix DIALLO

**Chef de la Division Opérations :**

- Lieutenant-colonel Djibril DOUMBIA

**ARTICLE 2 :** Les intéressés bénéficient, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-2245/MDAC-SG DU 30 MAI 2013  
PORTANT NOMINATION D'UN OFFICIER A LA  
GRADE NATIONALE DU MALI.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Lieutenant-colonel Barka Ag BIDARY de grade Nationale est nommé Commandant du Groupement Régional de Koulikoro.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté qui abroge l'Arrêté N° 08-0760/MDAC-SG du 14 mars 2008 en ce qui concerne le Lieutenant-colonel Boubacar DAKIO sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2246/MDAC-SG DU 30 MAI 2013  
PORTANT DETACHEMENT DE D'UN OFFCIERS  
DES FORCES A LA DIRECTION DU SERVICE  
SOCIAL DES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Lieutenant Chido DACKOOU de l'Armée de terre est détaché à la Direction du service Social des Armées, pour servir en qualité d'officier ACM au niveau de la 1<sup>ère</sup> Région Militaire.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 30 mai 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARETE N°2013-2247/MDAC-SG DU 30 MAI 2013  
PORTANT NOMINATION DU COMMANDANT DE  
L'ECOLE D'ETAT-MAJOR NATIONALE DE  
KOULIKORO.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le Lieutenant-colonel Daoud Aly MOHAMEDINE, de l'Armée de terre est nommé Commandant de l'Ecole d'Etat-major de Koulikoro.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté, qui abroge l'arrêté N°2012-1933/MDAC-SG du 13 juillet portant nomination du Lieutenant-colonel André KONE, Commandant de l'Ecole d'Etat-major de Koulikoro sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

-----

**ARRETE N°2013-2352/MDAC-SG DU 05 JUIN 2013  
PORTANT ABROGATION DE L'ARRETE N°2013-  
1413/MDAC-SG DU 15 AVRIL 2013 PORTANT  
DETACHEMENT D'UN OFFICIER A L'ETAT -  
MAJOR GENERAL DES ARMEES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Sont et demeurent abrogées les dispositions de l'Arrêté N°2013-1413/MDAC-SG du 15 avril 2013 portant détachement du Lieutenant Silamakan SISSOKO, en qualité de Chef Protocole du Chef d'Etat-major Général des Armées.

**ARTICLE 2 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 05 juin 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

**ARRETE N°2353/MDAC-SG DU 05 JUIN 2013  
PORTANT DETACHEMENT DE PERSONNEL  
D'UN OFFICIER.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** Le **Capitaine Modibo DIALLO**, de l'armée de l'air est détaché à l'Etat-major Général des Armées pour servir en qualité de Secrétaire Particulier au Cabinet du Chef d'Etat-major Général des Armées.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 05 juin 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

**ARRETE N°2354/MDAC-SG DU 05 JUIN 2013  
PORTANT DETACHEMENT D'UN SOUS-  
OFFICIER DES FORCES ARMEES AUPRES DU  
HAUT COMMISSARIAT DES NATIONS UNIES  
POUR REFUGIES.**

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE ET DES ANCIENS  
COMBATTANTS,**

**ARRETE :**

**ARTICLE 1<sup>er</sup> :** L'**Adjudant-chef Boubacar KANE**, N°Me 30476, de la Direction des Transmissions et des Télécommunications des Armées est détaché auprès du Commissariat des Nations Unies pour les Réfugiés en qualité d'opérateur de Télécommunication.

**ARTICLE 2 :** L'intéressé bénéficie, à ce titre, des avantages prévus par la réglementation en vigueur.

**ARTICLE 3 :** Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

**Bamako, le 05 juin 2013**

**Le Ministre de la Défense et des Anciens Combattants,  
Général de Brigade Yamoussa CAMARA**

**ARRET**

**COUR CONSTITUTIONNELLE**

**ARRET N°2013-07/CC-EP DU 03 OCTOBRE 2013**

**La Cour Constitutionnelle,**

Vu la Constitution ;

Vu la Loi n°97-010 du 11 février 1997 modifiée par la Loi n°02-011 du 05 mars 2002 portant loi organique déterminant les règles d'organisation et de fonctionnement de la Cour Constitutionnelle ainsi que la procédure suivie devant elle ;

Vu la Loi n°06-044 du 4 septembre 2006 portant loi électorale modifiée par les Lois n°2011-085 du 30 décembre 2011 et n°2013-017 du 21 mai 2013 ;

Vu le Décret n°94-421/P-RM du 21 décembre 1994 portant organisation du Secrétariat Général et du Greffe de la Cour Constitutionnelle ;

Vu le Règlement Intérieur de la Cour Constitutionnelle en date du 28 août 2002 ;

Vu l'Arrêt n°2013-01 CC-EP du 07 août 2013 portant proclamation des résultats définitifs du premier tour de l'élection du Président de la République (scrutin du 28 juillet 2013) ;

Vu la requête de Monsieur Soumaïla CISSE en date du 24 septembre 2013 ;

Considérant que la requête en date du 24 septembre 2013 enregistrée au Greffe de la Cour Constitutionnelle le 26 septembre 2013 sous le n°233, Monsieur Soumaïla CISSE, candidat à l'élection du Président de la République dont le premier tour a eu lieu le 28 juillet 2013, a saisi la Cour Constitutionnelle aux fins d'autoriser le remboursement de la moitié du cautionnement qu'il a déposé auprès du Trésor Public ;

**SUR LA FORME**

Considérant que l'article 148 de la loi électorale dispose : «Dans les deux jours qui suivent la déclaration de candidature, le candidat devra payer auprès du Trésorier-Payeur ou Percepteur du Trésor qui transmettra au Trésorier-Payeur un cautionnement de dix millions de francs remboursables à 50 % pour les candidats ayant obtenu 5 % au moins des suffrages exprimés lors du 1<sup>er</sup> tour de l'élection présidentielle».

Considérant que Monsieur Soumaïla CISSE était candidat à l'élection du Président de la République dont le premier tour a eu lieu le 28 juillet 2013 ; que sa requête tendant au remboursement de cautionnement est recevable en la forme ;

### **SUR LE FOND**

Considérant que de l'arrêt n°2013-05/CC-EP du 7 août 2013, il ressort que Monsieur Soumaïla CISSE a obtenu cinq cent quatre vingt deux mille cent vingt sept (582 127) voix sur deux millions neuf cent cinquante cinq mille deux cent soixante quatre (2.955.264) suffrages valablement exprimés ;

Considérant que l'article 148 de la loi électorale dispose que 50 % du cautionnement de dix millions de francs CFA déposé auprès du Trésorier-Payeur sont remboursables aux candidats ayant obtenu au moins cinq pour cent des suffrages exprimés ;

Considérant que les cinq pour cent des suffrages exprimés que devrait obtenir un candidat à l'élection du Président de la République pour être éligible au remboursement de la moitié du cautionnement déposé entre les mains du Trésorier-Payeur est égal à cent quarante sept mille sept cent soixante trois (147 763) voix ;

Considérant que Monsieur Soumaïla CISSE ayant obtenu cinq cent quatre vingt deux mille cent vingt sept (582 127) suffrages valablement exprimés, sa requête est recevable au fond ;

### **PAR CES MOTIFS**

**ARTICLE 1<sup>er</sup>** : En la forme, déclare la requête de Monsieur Soumaïla CISSE recevable.

**ARTICLE 2** : Au fond, ordonne le remboursement par le Trésor Public à Monsieur Soumaïla CISSE des 50 % du cautionnement de dix millions (10 000 000) de francs CFA qu'il a déposé auprès du Trésorier-Payeur pour l'élection du Président de la République dont le premier tour a eu lieu le 28 juillet 2013, soit cinq millions (5 000 000) de francs CFA.

**ARTICLE 3** : Ordonne la publication du présent arrêt au Journal officiel.

Ont siégé à Bamako, le 03 octobre 2013

Monsieur Amadi Tamba	CAMARA	Président
Monsieur Makan Kéréamakan	DEMBELE	Conseiller
Madame Manassa	DANIOKO	Conseiller
Madame Fatoumata	DIALLO	Conseiller
Madame DAO Rokiatou	COULIBALY	Conseiller
Monsieur Ousmane	TRAORE	Conseiller
Monsieur Amadou	KEITA	Conseiller

Avec l'assistance de Maître COULIBALY Dabou TRAORE, Greffier en Chef

Suivent les signatures

Pour Expédition certifiée conforme délivré avant enregistrement.

Bamako, le 03 octobre 2013

**Le Greffier en Chef,**  
**Maître COULIBALY Dabou TRAORE**  
**Médaillé du Mérite National**

### **ANNONCES ET COMMUNICATIONS**

**Suivant récépissé n°0508/G-DB** en date du 05 septembre 2013, il a été créé une association dénommée : « Association Faso-Yiriwa »

**But** : Contribuer au développement socio-économique, et culturel du village de Makana (situé dans le Cercle de Kolondiéba), etc.

**Siège Social** : Sokorodji en Commune VI du District, près de l'école «Rosey Abantara» Bamako.

### **LISTE DES MEMBRES DU BUREAU :**

**Président** : Lassina KONATE

**Secrétaire général** : Kalilou KONATE

**Secrétaire général adjoint** : Salaba KONATE

**Trésorier** : Oumar KONATE

**Trésorier adjoint** : Abdoulaye KONATE

**Secrétaire administratif** : Soumaïla Y. KONATE

**Secrétaire administratif adjoint** : Noufou KONATE

**Secrétaire aux comptes** : N'Tio KONATE

**Secrétaire adjoint aux comptes** : Bénogo FANE

**Secrétaire à l'information** : Salif KONATE

**Secrétaires adjoints à l'information** :

- Sidiki FANE

- Younoussi KONATE

**Secrétaire à l'organisation** : Lassina KONATE

**Secrétaires adjoints à l'organisation** :

- Youssouf KONATE

- Tiédjan B. KONATE

- Modibo KONATE

- Bourama KONATE

**Secrétaire à l'éducation, aux affaires sanitaires, aux sports et à la culture** : Youssouf KONATE

**Secrétaires adjoints à l'éducation, aux affaires sanitaires, aux sports et à la culture** :

- Abdoulaye KONE
- Drissa FANE
- Soumaïla A. KONATE
- Salimata KONATE

**Secrétaire aux relations extérieures** : Sali KONE

**Secrétaires adjoints aux relations extérieures** :

- Bakary FANE
- Sidi KONE
- Mamadou KONATE

**Secrétaire à la promotion féminine, de l'enfant et de la famille** : Adiaratou KONATE

**Secrétaires adjoints à la promotion féminine, de l'enfant et de la famille** :

- Korotoumou KONATE
- Inza KONATE

**Secrétaire aux conflits** : Abdoulaye KONATE

**Secrétaire adjoint aux conflits** : Birama KONATE

-----

**Suivant récépissé n°186/MAT-DGAT** en date du 16 septembre 2013, il a été créé une association dénommée : Mouvement National des Enseignants pour le Changement, en abrégé (MONEC).

**But** : Soutenir et accompagner un parti politique soucieux du développement de l'éducation malienne, etc.

**Siège Social** : Bamako, Daoudabougou Rue 355, Porte 341.

**LISTE DES MEMBRES DU BUREAU** :

**Présidente d'honneur** : Professeur Diama CISSOUMA TOGOLA

**Président** : Siaka Hamidou TRAORE

**1<sup>er</sup> Vice président** : Aboubacar CISSE

**2<sup>ème</sup> Vice président** : Housseyni KODIO

**3<sup>ème</sup> Vice président** : Saïbou TRAORE

**4<sup>ème</sup> Vice président** : Habib MAIGA

**5<sup>ème</sup> Vice présidente** : Mme Kadiatou KONE

**Secrétaire général** : Hamidou DIALLO

**Secrétaire général adjointe** : Awa DANTE

**Secrétaire administratif** : Oumarou DOUMBIA

**1<sup>er</sup> Questeur** : Hamma DIALLO

**2<sup>ème</sup> Questeur** : Solomane TOGOLA

**Président Commission Communication Information** : Mohamed BABY

**2<sup>ème</sup> Rapporteur** : Sékou F. SANOGO

**1<sup>er</sup> Membre** : Karamoko KOITA

**Président Commission Electorale** : Ousmane AG Ibrahim

**Rapporteur** : Aboubacar N. KONATE

**Président Commission Mobilisation** : Mahamadou A. MAIGA

**Président Commission Contrôle et du Suivi des activités Financières** : Boukary GUINGO

**Rapporteur** : Mahamadou KANE

**Président Commission Culture et Sport** : Mamadou BELEM

**Président Commission Affaires Politiques Inter-parti** : Mahamadou Abdoul AZIZ

**Secrétaire aux conflits** : Cheick A BERTHE

-----

**Suivant récépissé n°0373/G-DB** en date du 24 juin 2013, il a été créé une association dénommée : «Action Santé», en abrégé (AS).

**But** : Tisser des liens d'amitié, de fraternité d'entraide entre les membres en vue de subvenir à leurs besoins et des besoins de toutes les populations nécessiteuses, etc.

**Siège Social** : Faladié Rue 10 Porte 21 Bamako.

**LISTE DES MEMBRES DU BUREAU** :

**Président** : Sory MANGANE

**Secrétaire général** : Sankaria MAIGA

**Trésorier général** : Hamady DIALLO

**Secrétaire à l'organisation** : Fatoumata MAIGA

**Commissaire aux comptes** : Fatoumata DIARRA

**Suivant récépissé n°0510/G-DB** en date du 05 septembre 2013, il a été créé une association dénommée : La Voix du Peuple.

**But** : Sauvegarder et consolider les acquis démocratiques ; promouvoir la défense des droits et des libertés, etc.

**Siège Social** : Sébénikoro Secteur chez la présidente Bamako.

**LISTE DES MEMBRES DU BUREAU :**

**Présidente** : Madame KEITA Rokya SIDIBE

**Vice présidente chargée de l'administration** : Madame Aminata M'BO

**Vice président chargé de l'organisation** : Issa KEITA

**Vice président chargé des finances** : Adama GUINDO

**Vice président chargé de la communication** : Drissa KAMISSOKO

**Vice président chargé de la solidarité et des questions sociales** :  
Cheick DIALLO

**Vice président chargé des sports et des loisirs** : Mamoutou NIARE

**Vice président chargée de la mobilisation** : Rokiatou DIALLO

**Vice président chargée des relations extérieures** : Assétou KOUREÏSSY

**Vice président chargé de l'emploi et de la formation** : Bady Chirfi ASCOFARE dit Ben

**Vice président chargé des notabilités** : Mamadou COULIBALY

**Vice président chargé de l'éducation et de la culture** : Abdoul Kassim FOMBA

**Vice président chargé des associations et clubs** : Modibo Kane TOGOLA

**Vice président chargé de l'environnement et de l'assainissement** :

Alpha Sidy MAIGA

**Vice président chargé de la formation à la citoyenneté** : Makan CAMARA.

**Suivant récépissé n°0454/G-DB** en date du 26 août 2013, il a été créé une association dénommée : «Association pour le Développement et l'Avenir du Mali», en abrégé (ADAM).

**But** : Contribuer activement au développement du Mali pour un avenir meilleur à travers la sensibilisation, l'éducation, la mobilisation des jeunes de toutes les couches, etc.

**Siège Social** : Kalaban-Coura Rue 53 porte 923 Bamako

**LISTE DES MEMBRES DU BUREAU :**

**Président** : Sékou DEMBELE

**Vice président** : Alhassane TOURE

**Secrétaire général** : Oumar DIARRA

**Secrétaire administrative** : Aminata TRAORE

**Secrétaire à l'organisation** : Boua HAIDARA

**Secrétaire à la formation et aux travaux** : Abdoulaye TOURE

**Secrétaire aux relations extérieures** : Djénèba NIAKATE

**Secrétaire au développement** : Mohamed DOUMBIA

**Trésorier général** : Ousmane KANE

-----

**Suivant récépissé n°174/CKTI** en date du 24 juin 2013, il a été créé une association dénommée : «Association Benkadi des Jeunes de N'Golobougou», en abrégé (ABJ-N).

**But** : L'entraide et la solidarité entre les habitants de N'Golobougou ; promouvoir le développement humain durable ; encourager le retour des jeunes à la terre pour une révolution verte œuvrer à la médiation et à la facilitation pour le règlement pacifique des conflits.

**Siège Social** : N'Golobougou.

**LISTE DES MEMBRES DU BUREAU :**

**Président** : Balla DIAWARA

**1<sup>er</sup> Vice président** : Tamba DOUMBIA

**Secrétaire général** : Ali DIARRA

**Secrétaire général adjoint** : Mahamane TANGARA

**Secrétaire administratif** : Yaya COULIBALY

**Secrétaire administratif adjoint** : Sory DIARRA

**Trésorier général** : Faradji CISSE

**Trésorier général adjoint** : Boubacar CAMARA

**Secrétaire à l'information et à la communication** :  
Lassina DEMBELE

**Secrétaire adjoint à l'information et à la communication** : Dagaba DOUMBIA

**Secrétaire à l'organisation** : Modibo DOUMBIA

**Secrétaire adjoint à l'organisation** : Adama KEITA

**Secrétaire aux sports et aux loisirs** : Aboubacar TOMOTA

**Secrétaire adjoint aux sports et aux loisirs** : Djibril TRAORE

**Secrétaire chargé des questions politiques et électorales** : Balla DIAWARA

**Secrétaire adjoint chargé des questions politiques et électorales** : Siaka CISSE

**Secrétaire chargé de la mobilisation et l'éducation civique des masses** : Sory DIARRA

**Secrétaire adjoint chargé de la mobilisation et l'éducation civique des masses** : Yaya KONE

**Secrétaire à la promotion de la femme de l'enfant et de la famille** : Djénèba COULIBALY

**Secrétaire adjoint à la promotion de la femme de l'enfant et de la famille** : Yaye KEITA

**Commissaire aux comptes** : Idrissa CISSE

**Commissaire aux comptes** : Sékou SOW

**Secrétaire aux conflits** : Seydou COULIBALY

**Secrétaire adjoint aux conflits** : Aba CISSE

-----

Suivant récépissé n°176/CKTI en date du 17 septembre 2013, il a été créé une association dénommée : «Association BENKADI des Eleveurs et exploitant d'Elevage.

**But** : Améliorer la situation socio-économique de leurs membres ; promouvoir l'esprit associatif parmi les membres et de développer et valoriser la production et la productivité des membres dans le domaine ; la production de l'élevage l'exploitation des parcs ; l'exploitation des marches de bétail, etc.

**Siège Social** : Kati Koko

**LISTE DES MEMBRES DU BUREAU** :

**Président** : Braye DIALLO

**Secrétaire général** : Boye DIALLO

**Trésorier** : Hamady SOW

**Secrétaire au développement** : Madouba DOUMBIA

**Secrétaire à l'organisation** : Chaka TRAORE

**Secrétaire à l'environnement** : N'Tji TRAORE

**Secrétaire à la formation** : Hamadi D. SOW

**Secrétaire à la communication** : Daya SOW

**Secrétaire aux conflits** : Habari BOLLY